

# LEHMANN SMART

**INSTRUKCJA ORYGINALNA**  
**KAMERA ZEWNĘTRZNA**  
**LEHMANN GO-1984**



**W razie problemów z zamówieniem  
bądź produktem, skontaktuj się z nami:**  
tel. 222 571 571  
e-mail: [serwis@kt-24.eu](mailto:serwis@kt-24.eu)



# Spis treści

|                                           |    |
|-------------------------------------------|----|
| WPROWADZENIE .....                        | 3  |
| ZASADY BEZPIECZEŃSTWA.....                | 3  |
| RYZYO RESZTKOWE.....                      | 3  |
| LISTA ELEMENTÓW I BUDOWA URZĄDZENIA.....  | 4  |
| OBSŁUGA URZĄDZENIA .....                  | 4  |
| SPECYFIKACJA.....                         | 18 |
| CZYSZCZENIE I KONSERWACJA .....           | 18 |
| UTYLIZACJA .....                          | 18 |
| DEKLARACJA ZGODNOŚCI .....                | 19 |
| GWARANCJA.....                            | 20 |
| EN                                        |    |
| INTRODUCTION.....                         | 22 |
| SAFETY RULES .....                        | 22 |
| RESIDUAL RISK .....                       | 23 |
| LIST OF COMPONENTS AND CONTSTRUCTION..... | 23 |
| OPERATION OF THE DEVICE .....             | 24 |
| SPECIFICATION.....                        | 38 |
| CLEANING AND MAINTENANCE.....             | 38 |
| UTILIZATION.....                          | 38 |
| DECLARATION OF CONFORMITY .....           | 39 |
| RO                                        |    |
| GUARANTEE .....                           | 40 |
| INTRODUCERE .....                         | 40 |
| REGULI DE SIGURANTA.....                  | 40 |
| RISCUL REZIDUAL .....                     | 41 |
| LISTA DE COMPONENTE SI CONSTRUCTIE.....   | 41 |
| OPERAREA DISPOZITIVULUI .....             | 42 |
| SPECIFICATIE.....                         | 56 |
| CARATARE SI INTRETINERE .....             | 56 |
| UTILIZARE .....                           | 56 |
| GARANTE .....                             | 56 |
| DECLARAȚIE DE CONFORMITATE .....          | 57 |

## WPROWADZENIE

Przed złożeniem, montażem i użyciem urządzenia należy zapoznać się z niniejszą instrukcją. Należy stosować się do niej, aby uniknąć sytuacji, które mogą doprowadzić do uszkodzenia urządzenia bądź obrażeń, a nawet śmierci użytkownika i osób znajdujących się w pobliżu. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane niewłaściwym lub nieprawidłowym użytkowaniem sprzętu.

Instrukcję należy zachować, aby móc się do niej odwołać w przyszłości.

## ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

1. Zapoznaj się uważnie z podanymi tu wskazówkami. Nieprzestrzeganie tych wskazówek może być niebezpieczne lub niezgodne z prawem.
2. Nie włączaj urządzenia w miejscach, w których zabrania się korzystania z urządzeń elektronicznych, ani gdy może to spowodować zakłócenia lub inne zagrożenia. Stosuj się do wszelkiego rodzaju zakazów, przepisów i ostrzeżeń przekazywanych przez personel miejsca, w którym chcesz korzystać z urządzenia. Nie używaj urządzenia w pobliżu materiałów łatwopalnych.
3. Modyfikowanie urządzenia jest zakazane.
4. Urządzenie nie jest zabawką. Przechowuj urządzenie, jego akcesoria i opakowanie z dala od dzieci. Przewody mogą owinąć się wokół szyi dziecka lub zostać połknięte, a to może skutkować uduszeniem lub zadławieniem.
5. Używaj akcesoriów i zasilaczy dostarczonych z urządzeniem. Używanie akcesoriów spoza zestawu może spowodować utratę gwarancji.
6. Nie otwierać urządzenia, aby uniknąć porażenia prądem!
7. Nie wolno podejmować prób samodzielnej naprawy i upewnij się, że jest ona wykonywana wyłącznie przez odpowiednio wykwalifikowanego technika.
8. Zawsze dbaj o sprzęt, sprawdzaj czy jego ruchome części nie stykają się ze sobą, nie są uszkodzone, źle wyregulowane oraz czy ich funkcjonowanie nie jest w żaden sposób ograniczone. Wszelkie zauważone uszkodzenia muszą być naprawione przed podobnym użyciem. Wiele wypadków jest spowodowanych wadliwą konserwacją urządzeń.

## RYZIKO RESZTKOWE

Nawet w przypadku użycia urządzenia zgodnie z jego przeznaczeniem i przestrzeganiem wszelkich wytycznych w tej instrukcji, nie ma możliwości wyeliminowania ryzyka resztkowego. Podczas obsługi urządzenia należy kierować się zdrowym rozsądkiem. Należy zachować ostrożność.

## LISTA ELEMENTÓW I BUDOWA URZĄDZENIA



## OBSŁUGA URZĄDZENIA

### 1. Opis głównych funkcji

|                                                                                                                |                                                                                                            |                                                                                                                 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  Przechowywanie w chmurze   |  Wyłącznik zdalny       |  Planowanie nagrywania     |
|  Nagrywanie w HD            |  Alarm dźwiękowy        |  Wspieranie systemu iOS    |
|  Zdalny monitoring          |  Wi-Fi                  |  Slot na kartę SD          |
|  Udostępnianie video        |  Obracanie i pochylenie |  Wykrywanie ruchu          |
|  Wspieranie systemu Android |  Dźwięk dwukierunkowy   |  Noktowizja w podczerwieni |

## 2. Pobieranie aplikacji na telefon

- Poszukaj w sklepie z aplikacjami nazwy „YCC365 Plus”
- Zeskanuj poniższy kod QR



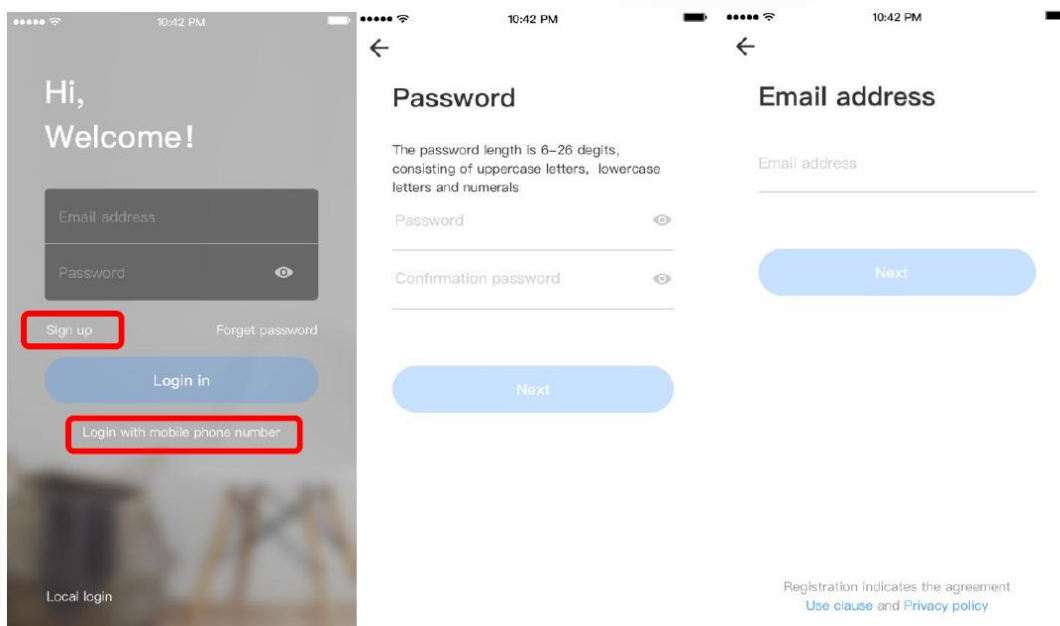
## 3. Obsługa aplikacji mobilnej

### 3.1 Rejestracja konta

Po pierwszym uruchomieniu aplikacji, musisz użyć swojego e-maila do zarejestrowania konta. Kliknij „Sign Up” i ustaw hasło zgodnie z tą procedurą.

Jeśli zapomnisz hasła, możesz je zresetować. Wystarczy kliknąć „Forgot password” na stronie logowania.

- Hasło powinno składać się z co najmniej 6 znaków i nie powinno być dłuższe niż 26 znaków.
- Dozwolona jest tylko kombinacja liter i cyfr.
- Rejestracja za numeru telefonu jest możliwa tylko w niektórych regionach.



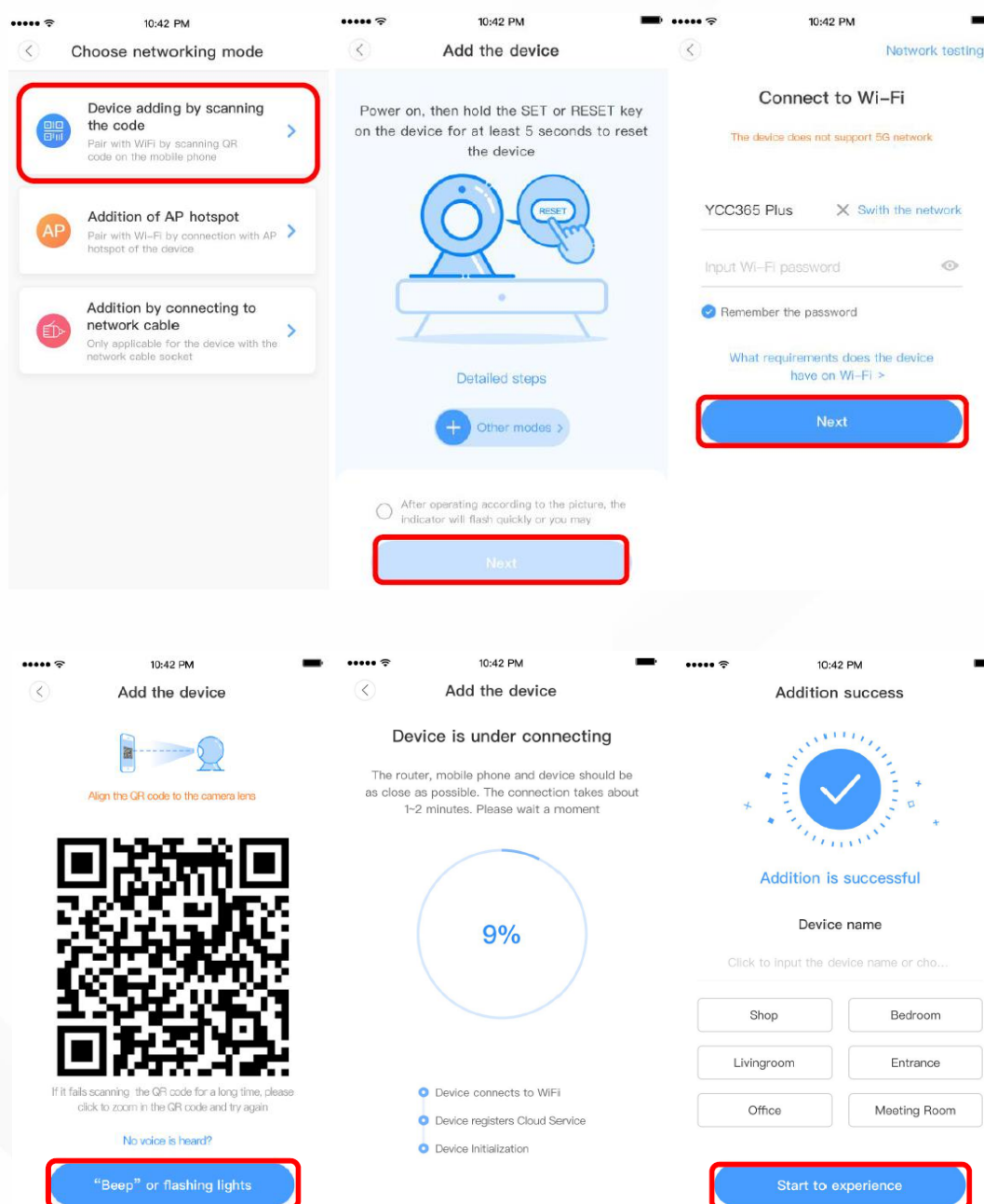
## 3.2 Dodawanie kamery

### Uwaga

Kamera obsługuje tylko Wi-Fi 2.4G, przed dodaniem urządzeń, upewnij się, że Twój router obsługuje Wi-Fi 2.4G.

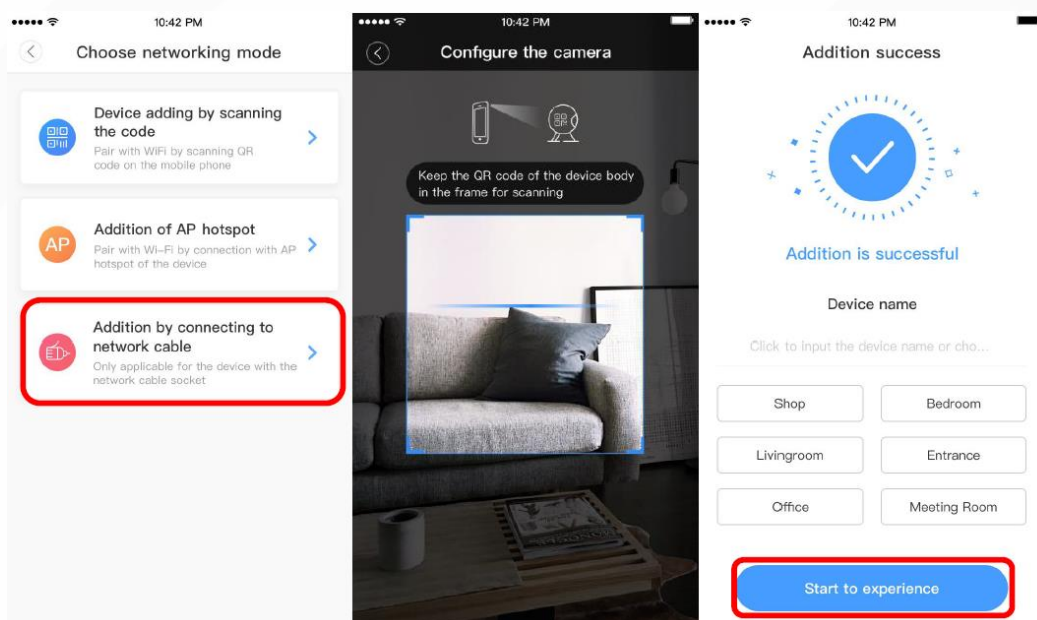
### 3.2.1 Dodawanie kamery poprzez skanowanie kodu QR

- Upewnij się, że Twój telefon jest połączony z siecią Wi-Fi, a następnie kliknij „Device adding by scanning the code”, zresetuj kamerę, po usłyszeniu komunikatu „Please configure camera by AP hotspot or scanning code”, nadsuś „Connect to the network”.
- Wybierz swój adres Wi-Fi i zaloguj się za pomocą swojego hasła.
- Skieruj kamerę na kod QR, który wyświetlił się na telefonie.
- Kliknij „I heard the beep voice” zaraz po usłyszeniu komunikatu. Następnie usłyszysz „Internet connected welcome to use cloud camera”.



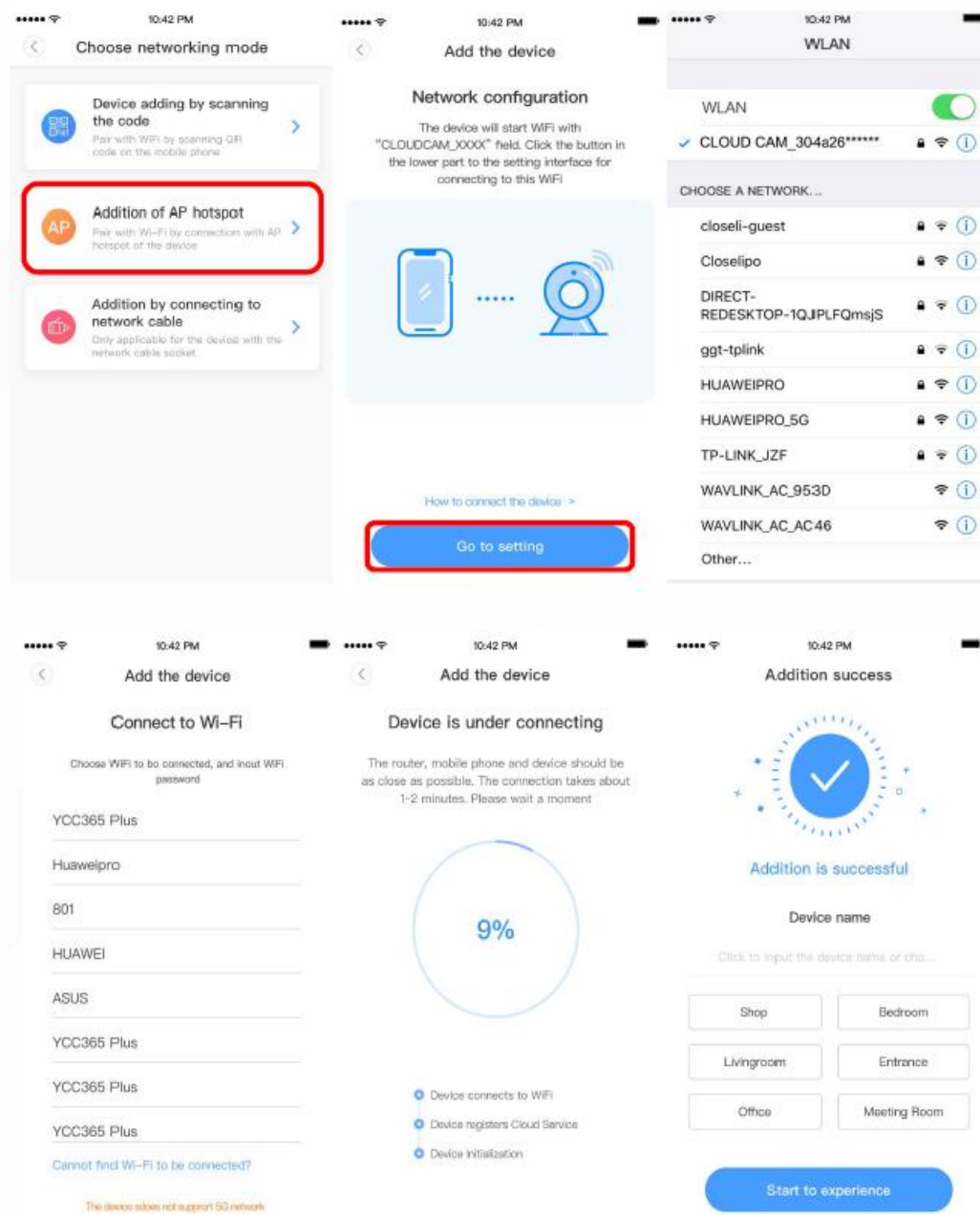
### 3.2.2 Podłączenie przez kabel internetowy

- W pierwszej kolejności podłącz kabel internetowy pomiędzy kamerą, a routerem Wi-Fi.
- Kiedy Twój telefon połączy się z siecią Wi-Fi, nadsuś w aplikacji „Add device” i „Addition by connecting to network cable”.
- Zeskanuj kod QR na urządzeniu i poczekaj aż kamera połączy się z routerem.



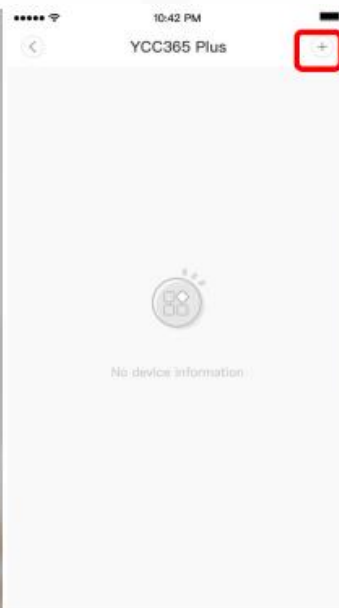
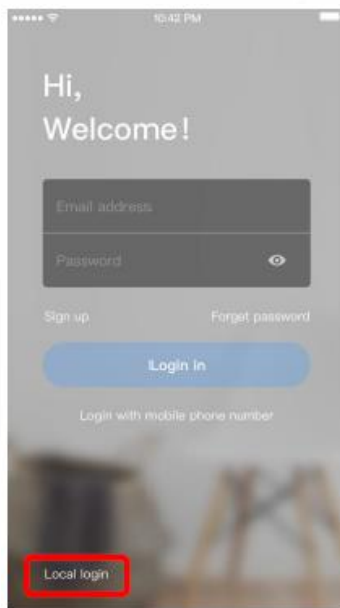
### 3.2.3 Dodanie hotspotu

- Po podłączeniu telefonu do sieci Wi-Fi, kliknij proszę „Add device” i „Dodaj AP hotspot”, następnie po usłyszeniu komunikatu „Please configure camera by AP hotspot or scanning code”, kliknij „Connect to the network”. Jeżeli nie usłyszysz żadnego komunikatu, zresetuj kamerę.
- Postępuj zgodnie z kreatorem, aby Twój telefon połączył się z siecią „CLOUDCAM\_XXXX” i wróć do aplikacji YCC365 plus.
- Kliknij „Next” i wybierz swoją własną sieć Wi-Fi i zaloguj się za pomocą hasła.
- Poczekaj, aż połączenie Wi-Fi się powiedzie, a następnie usłyszysz głos „Internet connected, welcome to use cloud camera”



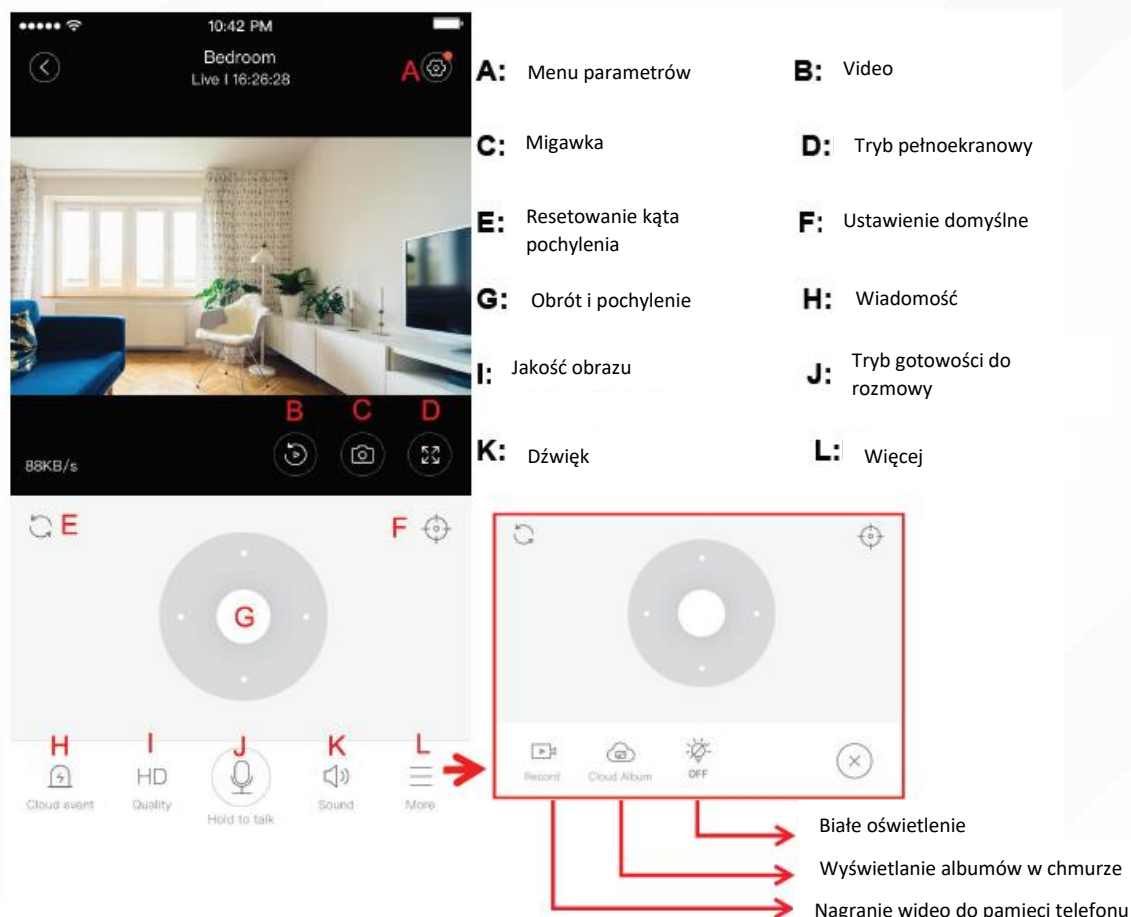
### 3.2.4 Tryb bezpośredni AP (specjalny)

- Uruchom kamerę, usłyszysz głos „Please configure camera by scanning code or AP hotspot” (Jeśli nie usłyszysz głosu, zresetuj kamerę).
- Otwórz aplikację YCC365 Plus, aby wejść do interfejsu logowania, kliknij „Local login”
- Połącz swój telefon z siecią „CLOUDCAM\_XXXXXX”.
- Kliknij „AP networked device preview”, a następnie „Next”.
- Wyszukaj urządzenie wśród sieci Wi-Fi wykrytych przez telefon, a następnie kliknij na to urządzenie.
- Wpisz login: **admin** i hasło: **12345**, kliknij „CONFIRM”, następnie możesz podglądać interfejs.



## 4. Funkcje urządzenia

### 4.1 Interfejs podczas oglądania na żywo



### 4.2 PTZ/Ustawienie domyślne

#### 4.2.1 PTZ

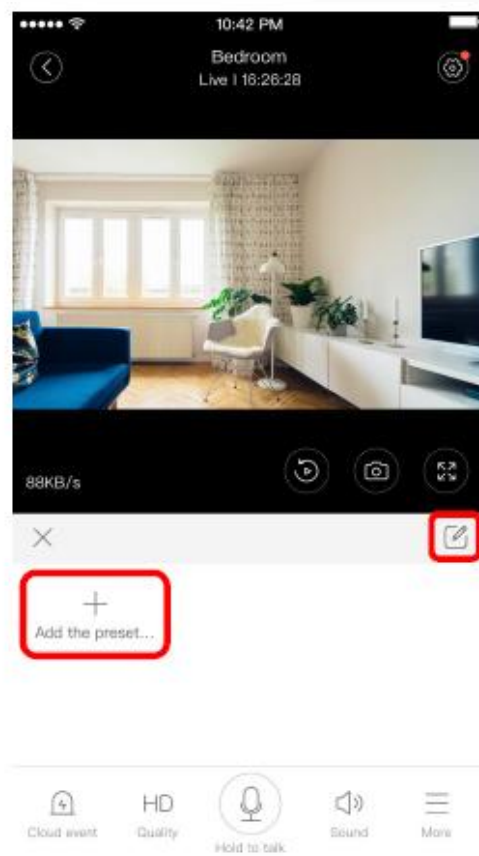
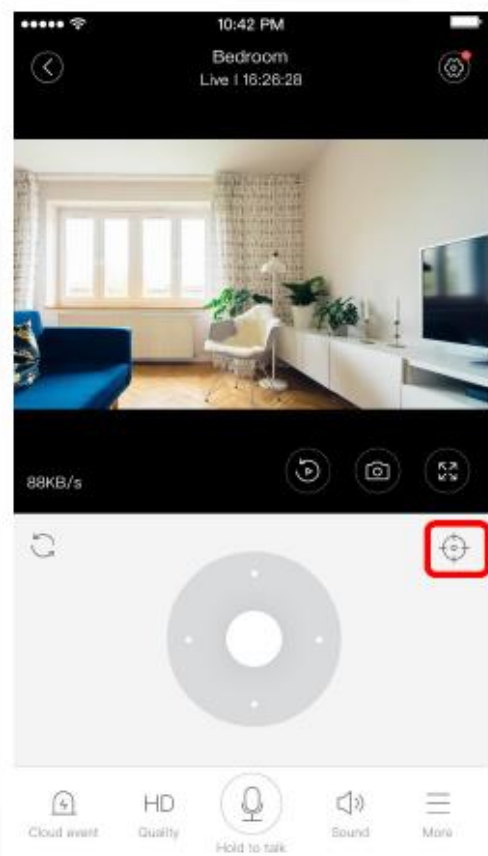
Przesuwając pokrętkę lub przesuwając ekran w podglądzie na żywo, można kontrolować obracanie się kamery.

#### 4.2.2 Ustawienie domyślne

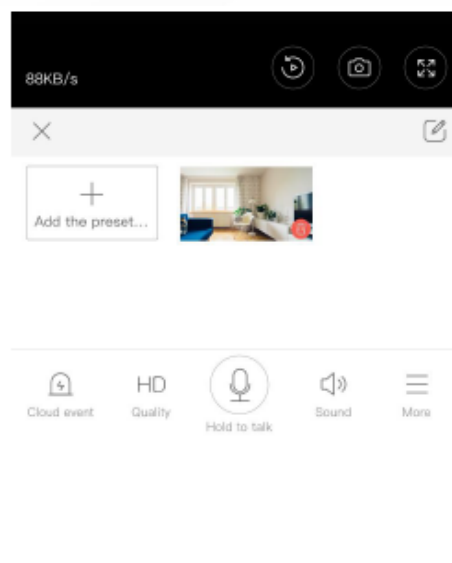
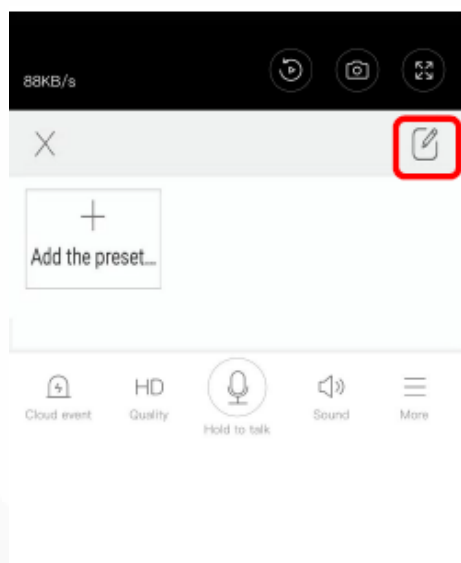
Pozycja, w której pozostaje ręcznie przesunięta kamera, zostaje oryginalną pozycją zaprogramowaną. Po uruchomieniu funkcji inteligentnego śledzenia, kamera powróci do pierwotnej pozycji, jeśli w ciągu 10 sekund nie pojawią się żadne poruszające obiekty. Po wyzwoleniu inteligentnego śledzenia 10 razy, kamera automatycznie ustawi się jeden raz, a następnie powróci do pierwotnej zaprogramowanej pozycji.

### 4.2.3 Ustawienia użytkownika

- Kliknij ikonę preset i wejdź w interfejs.
- Add the preset: można dodać różne ustawienia



- Delete the preset: kliknij ikonę, żeby usunąć dodane ustawienia.



### 4.3 Odtwarzanie video

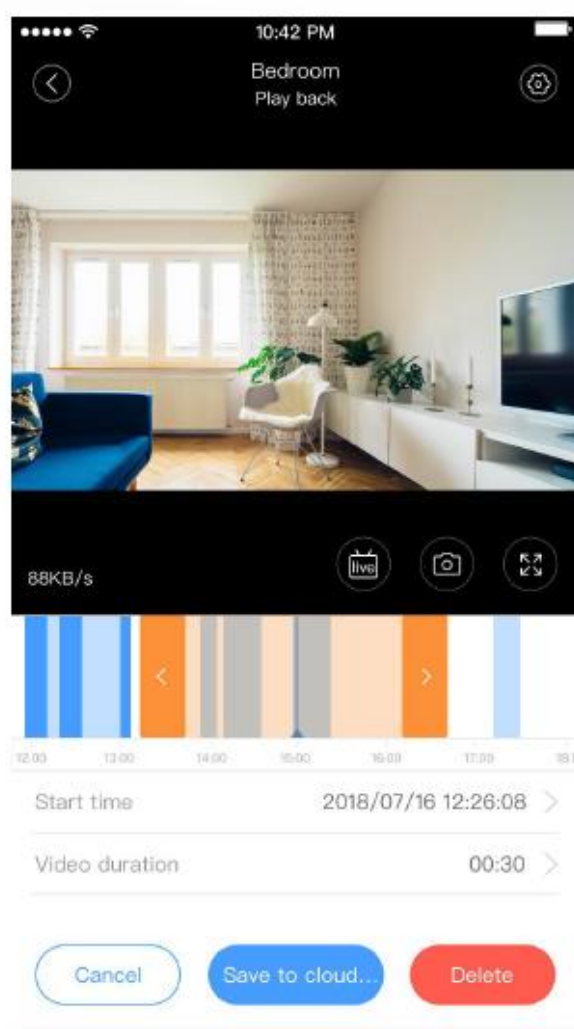
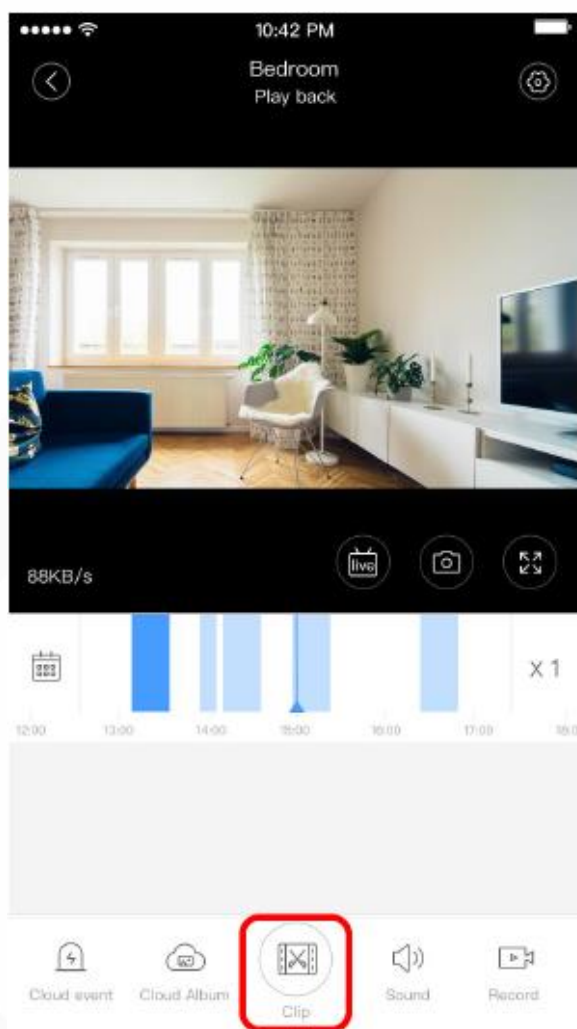
Urządzenie domyślnie odtwarza filmy zapisane w chmurze. Jeśli chcesz odtwarzać wideo na karcie SD, możesz przełączyć „play videos from” na „SD card”.

- Wideo zapisane w chmurze ma oznaczenie kolorystyczne. Czarny niebieski oznacza nagrywanie alarmowe, a jasnoniebieski nagrywanie bez alarmu.
- Kliknij ikonę daty, aby odtworzyć wideo z wybranej daty.
- Kliknij ikonę x1.0, aby dostosować prędkość odtwarzania

### 4.4 Edycja wideo

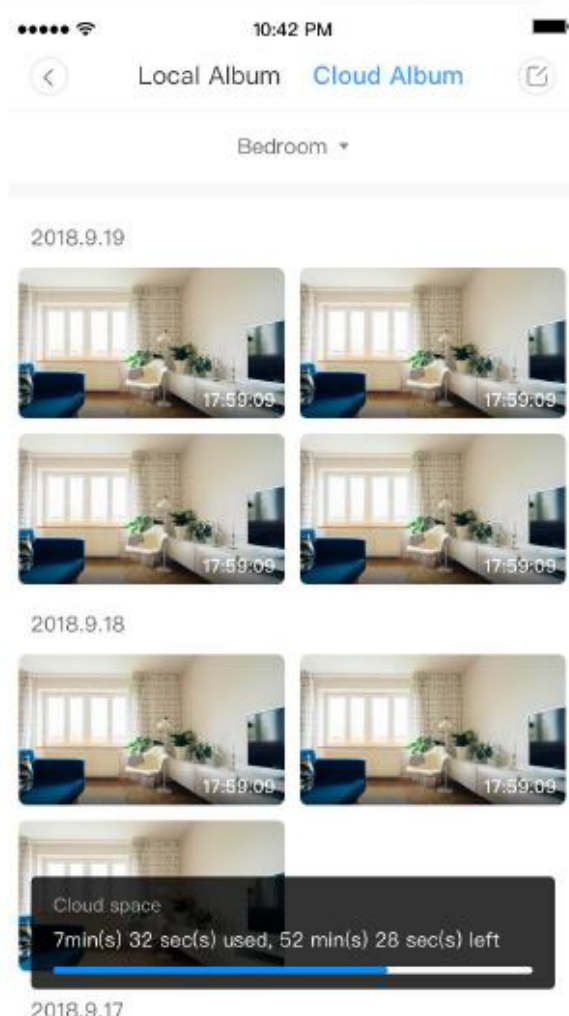
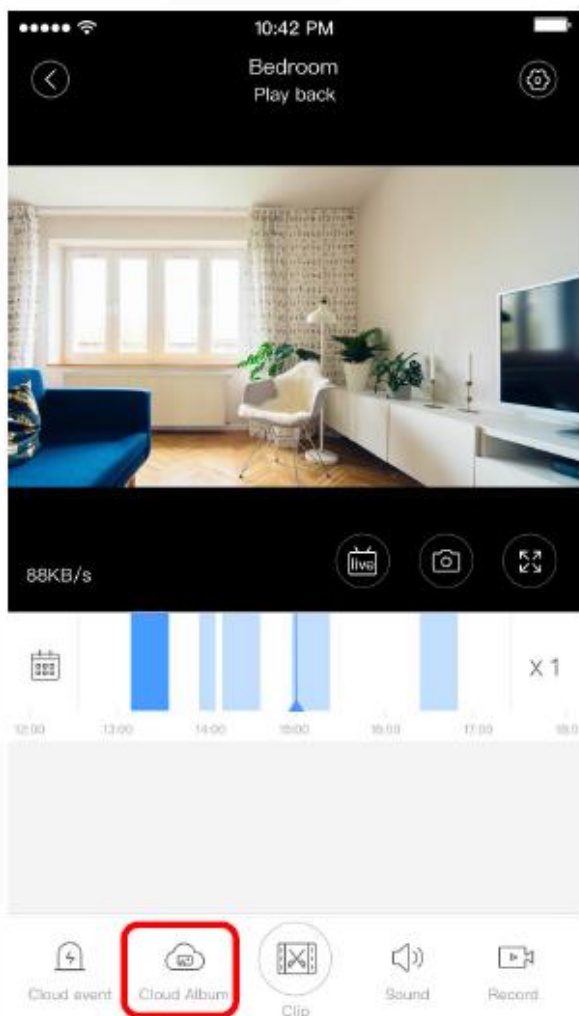
Tylko wideo nagrywane w chmurze ma tą opcję.

Przecignij kursor odtwarzania i kliknij ikonę „clip”. Wybierz czas rozpoczęcia i kliknij „save to the cloud album”, wprowadź nazwę wideo i kliknij „save”.



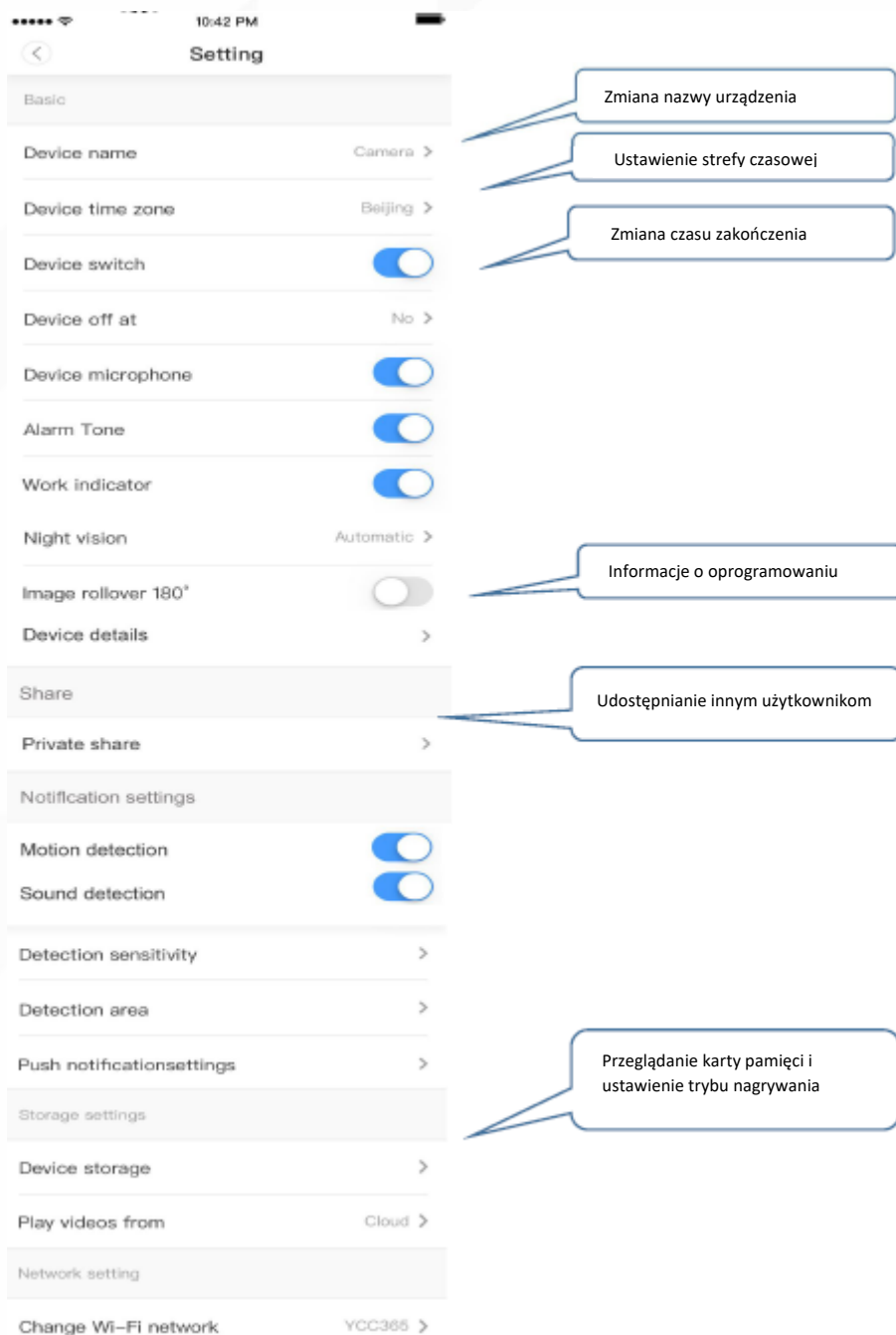
#### 4.5 Pobieranie i udostępnianie wideo zapisane w chmurze

Kliknij ikonę „Cloud album”, a następnie wybierz zapisane wideo. Kliknij „Download”, żeby zapisać wideo na twój telefon lub kliknij „Share”, żeby udostępnić wideo na Facebooku lub Youtube.



#### 5. Ustawienia

Kliknij „” na ekranie podglądu, aby sprawdzić menu ustawień.



## 5.1 Dźwięk alarmu

Alarm po wykryciu obiektu włączamy z aplikacji, po wybraniu pozycji „Alarm Tone”.

Włączenie dźwięku alarmu: po wykryciu poruszającego się obiektu, kamera wyda dźwięk alarmowy. Domyślnie trwa on 30 sekund, jeśli kamera w ciągu tych 30 sekund nadal będzie wykrywać ruch, alarm przedłuży się.

## 5.2 Praca lampki kontrolnej

Pracę lampek alarmowych ustawiamy z aplikacji po wybraniu pozycji „Indicator lamp”

Włączenie lampki kontrolnej: Po wykryciu poruszającego się obiektu, światło alarmowe włączy się automatycznie. Czerwone i niebieskie światło będzie świeciło na przemian, czas trwania to 60 sekund, jeśli kamera w ciągu tych 60 sekund nadal będzie wykrywać ruch, alarm przedłuży się.

5.3 Kontrolę widzenia nocnego ustawiamy z aplikacji, po wybraniu pozycji „Night vision”

Po włączeniu noktowizji, światło podczerwone włączy się i obraz zmieni się na czarno biały. Po jej wyłączeniu, obraz wróci do poprzednich ustawień.

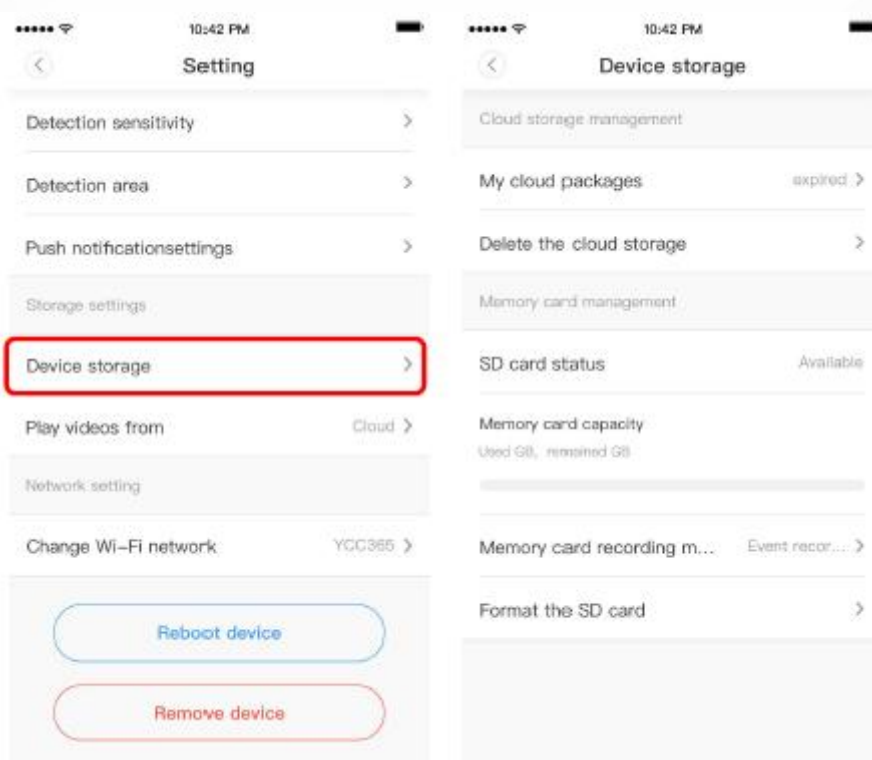
#### 5.4 Ustawienie nagrywania na kartę SD

Włóż kartę SD do szczeliny karty i włącz zasilanie kamery.

Wymagania dotyczące kart SD:

- pojemność karty pamięci 8-128GB
- karta pamięci SD typu C10
- użyj dopiero po sformatowaniu
- zalecamy korzystanie z kart Kingston/SanDisk/Samsung

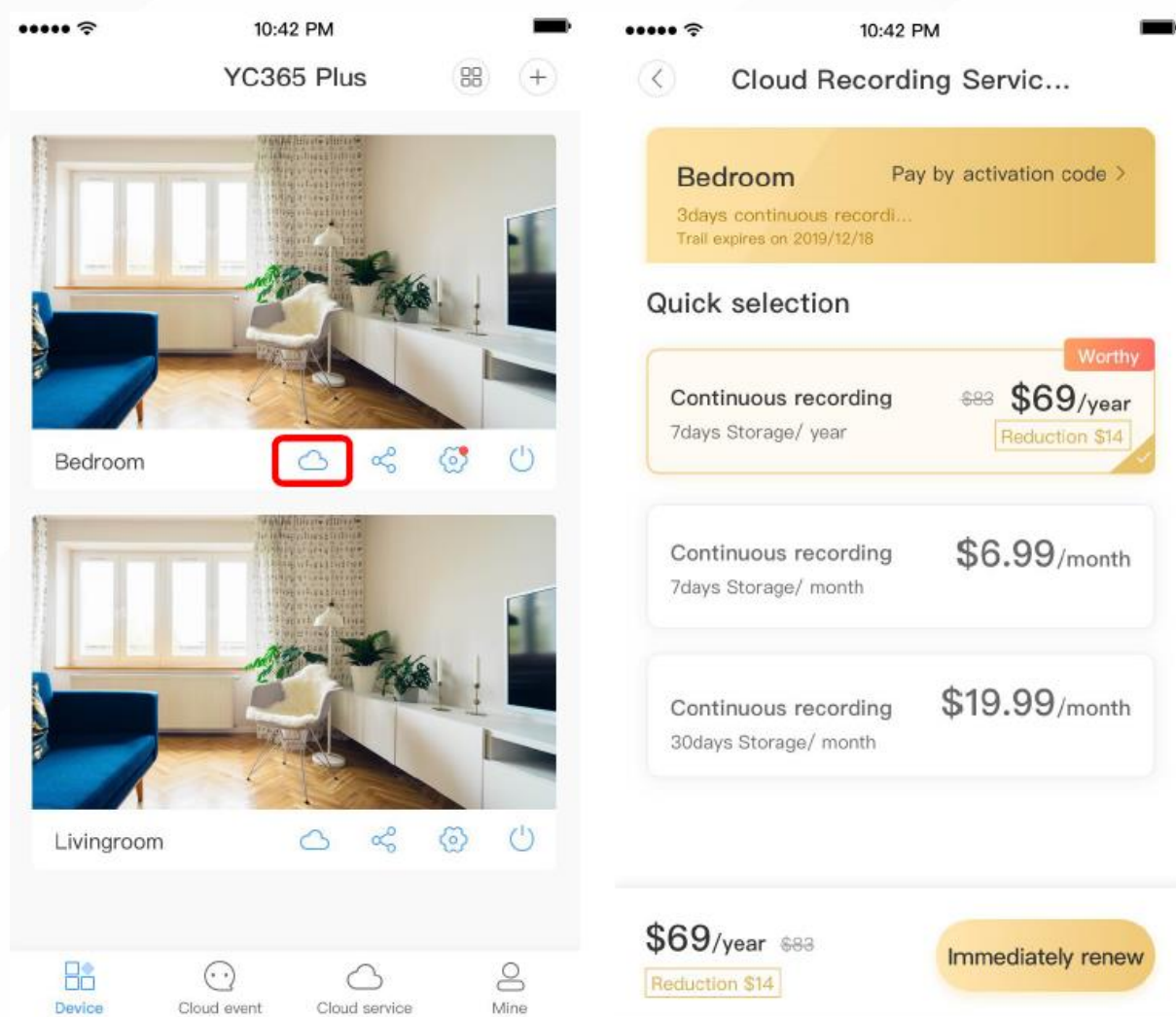
Kliknij przycisk „Device storage”, aby sprawdzić stan pamięci. Kliknij „Memory card recording mode”, aby wybrać tryb zapisywania wideo na kartę SD.



## 5.5 Przechowywanie nagrań w chmurze

Aplikacja oferuje 30-dniową usługę przechowywania w chmurze za darmo, po tym należy za nią zapłacić.

- wybierz „Cloud service” i sprawdź pakiety subskrypcji
- Istnieją trzy rodzaje pakietów subskrypcji dla Ciebie, możesz wybrać, czy chcesz płacić za tę usługę miesięcznie czy rocznie.
- wspieramy system płatności PayPal, kliknij „Go to PayPal now”, a następnie zakończ płatność.



## 6. Używanie kamery na komputerze

Przejdź na stronę [www.ucloudcam.com](http://www.ucloudcam.com), a następnie zaloguj się danymi do logowania z aplikacji.

## 7. Często zadawane pytania

### 1. Nie można zainstalować kamery:

- Naciśnij przycisk reset tak długo, aż usłyszysz komunikat głosowy
- Kamera obsługuje tylko Wi-Fi 2.4GHZ, jeśli router Wi-Fi jest 5GHZ, należy przełączyć na tryb dualny 2,4/5GHZ.
- Włącz funkcję GPS przed dodaniem urządzenia do telefonu komórkowego z systemem Android. Po zakończeniu instalacji, zostaniesz poproszony o włączenie usługi GPS. Jeśli nie zdecydujesz się na włączenie usługi GPS, odinstaluj i ponownie zainstaluj aplikację.
- Upewnij się, że kamera nie była powiązana z innym kontem.

### 2. Jeśli żaden z powyższych sposobów nie działa:

- Sprawdź, czy sieć Wi-Fi nie jest ukryta, a router Wi-Fi nie jest zbyt daleko od kamery. Jeśli ten sposób nie działa, zeskanuj kod QR.
- Zmniejsz liczbę użytkowników Wi-Fi i usuń znaki specjalne z hasła do Wi-Fi.
- Skontaktuj się ze sprzedawcą.

### 3. Dlaczego występuje przerwa w czasie nagrywania filmu na kartę SD?

- Rozmiar pliku wideo jest ograniczony. Gdy rozmiar pliku wideo jest bliski wartości maksymalnej, plik wideo zostanie utworzony, a następny film będzie nadal nagrywany. Istnieje interwał między nimi, ale bardzo krótki.

### 4. Oś czasu nagrywania wideo jest pusta po wygaśnięciu usługi w chmurze.

Wideo nie może być odtwarzane po wygaśnięciu usługi w chmurze; jeśli nie ma karty SD w kamerze, wideo nie może być nagrywane.

Jeśli karta SD zawsze działa, ale pliki wideo zniknęły, sprawdź stan karty SD.

### 5. Dlaczego nie otrzymuję powiadomień na mój telefon?

- Upewnij się, że aplikacja ma prawo do wysyłania wiadomości poprzez ustawienia telefonu.

### 6. Kamera rozłącza się

- Sprawdź zasilanie i sieć internetową, a następnie zrestartuj kamerę. Jeśli ten sposób nie działa, usuń urządzenie i ponownie dodaj je w aplikacji.

### 7. Wideo przerywa lub działa powoli

- Sprawdź połączenie internetowe.

### 8. Ile osób może jednocześnie korzystać z konta?

- Nie ma żadnych ograniczeń.

## SPECYFIKACJA

|                          |                                   |
|--------------------------|-----------------------------------|
| Model                    | Kamera zewnętrzna Lehmann GO-1984 |
| Rozdzielczość            | 1920x1080p, Full HD               |
| Kąt obrotu               | Poziomo 355°, pionowo 90°         |
| Zoom optyczny            | 4x                                |
| Kąt widzenia             | 90°                               |
| Sensor                   | 1/2.7 CMOS Color sensor 2Mp       |
| Liczba klatek na sekundę | 25fps                             |
| Automatyczny przełącznik | IR dzień i noc                    |
| Szczelność               | IP65                              |
| Wykrywanie ruchu         | Tak                               |
| Audio                    | Mikrofon i głośnik                |
| Sieci                    | Wi-Fi b/g/n                       |
| Wspierane systemy        | Android, iOS                      |
| Obsługiwane karty        | microSD (max 128GB)               |
| Praca w temperaturze     | Od -10° do +50°C                  |

## CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Kamera nie potrzebuje skomplikowanych zabiegów konserwacyjnych. Czasem jednak występuje konieczność zewnętrznej konserwacji, wtedy należy kamerę delikatnie przecierać lekko wilgotną, miękką ściereczką antystatyczną. Należy wystrzegać się używania detergentów, proszków i innych środków chemicznych (takich jak alkohol lub benzen).

## UTYLIZACJA



Urządzenie nie powinno być utylizowane tak samo jak reszta odpadów. Aby zapobiec szkodliwemu działaniu odpadów na środowisko naturalne i zdrowie człowieka, zabronione jest umieszczanie zużytego sprzętu łącznie z innymi odpadami. Każdy użytkownik zobowiązany jest do oddania takiego sprzętu do punktu zbierającego.

# DEKLARACJA ZGODNOŚCI

## KT-24

### DEKLARACJA ZGODNOŚCI WE

W niniejszej deklaracji producent,

**KT-24 Sp. z o.o.**

Sikorskiego 86c, 63-100 Śrem

Oświadczam na swoją własną odpowiedzialność, że następujący produkt:

**Nazwa produktu:** Kamera Wi-Fi

**Model:** GO-1984

**Marka:** LEHMANN

**Model wskazany na certyfikatach CE:** AP-P09-12-2MP

jest zgodny z zasadniczymi wymaganiami i innymi mającymi zastosowanie postanowieniami dyrektyw oraz zastosowanymi normami zharmonizowanymi:

#### RED Directive

-2014/53/EU  
EN 62368-1:2014 + A11:2017  
ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)  
ETSI EN 301 489-17 V3.2.4 (2020-09)  
EN 55032:2015  
EN 55035:2015  
EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013 + A1:2019  
ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)  
EN IEC 62311:2020  
EN 50665:2017

#### RoHS Directive

-2011/65/EU & 2015/863/EU  
IEC 62321-4:2013+AMD1:2017  
IEC 62321-5:2013  
IEC 62321-6:2015  
IEC 62321-7-1:2015  
IEC 62321-7-2:2017  
IEC 62321-8:2017

Zgodność z zasadniczymi wymogami została potwierdzona przez:

| Dyrektywa                                      | Jednostka upoważniona do potwierdzenia zgodności z dyrektywą                        |
|------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| RED 2014/53/EU<br>RoHS 2011/65/EU; 2015/863/EU | Shenzhen HUAK Testing Technology Co.Ltd.<br>Shenzhen Alpha Product Testing Co. Ltd. |

Osoba upoważniona do wystawienia deklaracji CE: Zbigniew Gumieniak

Stanowisko: Prezes

Sygnatura:

KT-24 Sp. z o.o.

17.08.2021



www.kt-24.eu



Psarskie, ul. Sikorskiego 86C  
63-100 Śrem



KT-24 Sp. z o.o.  
NIP: 7851806712

## GWARANCJA

Serdecznie dziękujemy za okazane zaufanie przy wyborze naszego sprzętu. Mamy nadzieję, że użytkowanie urządzenia dostarczy Państwu wiele satysfakcji jak również spełni wszystkie oczekiwania. Urządzenie zostało wyprodukowane w oparciu o najnowocześniejsze technologie z uwzględnieniem wymagań ochrony środowiska. W trosce o Państwa bezpieczeństwo oraz komfort podczas użytkowania nabytego sprzętu należy zapoznać się z jego instrukcją obsługi, przepisami bezpieczeństwa oraz warunkami gwarancji.

W przypadku pytań lub wątpliwości prosimy o kontakt z sprzedawcą sprzętu bezpośrednio odpowiedzialnym za zabezpieczenie obsługi handlowo-serwisowej, lub autoryzowanym punktem serwisowym.

Jeżeli chcielibyście Państwo podzielić się z nami swoją opinią na temat naszych produktów, prosimy o kontakt za pośrednictwem adresu mailowego:

serwis@kt-24.eu , gdzie nasi konsultanci chętnie odpowiedzą na Państwa pytania.

Firma KT-24 Sp. z o.o. udziela gwarancji, że urządzenia są wolne od wad materiałowych, montażowych.

Terytorialny zasięg ochrony gwarancyjnej – obszar Rzeczypospolitej Polskiej.

Adres Panelu Serwisowego: [www.serwisuj.com](http://www.serwisuj.com)

1. Gwarancja – stanowi zobowiązanie gwaranta do nieodpłatnego usunięcia wad fizycznych wyrobu (materiałowych oraz/lub montażowych).

2. Gwarancją bezpłatnej naprawy objęta jest wada urządzenia, które nie spełnia funkcji określonych w instrukcji obsługi ze względu na uszkodzenie, a przyczyna uszkodzenia wynika z wad materiałowych lub montażowych.

3. Okres ochrony gwarancyjnej rozpoczyna się w dniu zakupu/wydania towaru i wynosi:

- 24 miesiące dla wszystkich urządzeń w przypadku zakupu konsumenckiego
- 12 miesięcy w przypadku zakupu komercyjnego urządzeń domowych / 24 miesiące dla urządzeń profesjonalnych\*;
- 24 miesiące dla silników Briggs & Stratton od daty zakupu konsumenckiego i 3 miesiące w przypadku zakupu komercyjnego
- 6 miesięcy na osprzęt (w tym lance, pistolety oraz dysze) w przypadku zakupu konsumenckiego oraz 3 miesiące w przypadku zakupu komercyjnego. Akcesoria oraz osprzęt firmy Kaercher są wyjęte spod gwarancji producenta oraz KT-24 Sp. z o.o.
- 6 miesięcy na akumulatory, baterie oraz ładowarki w przypadku zakupu konsumenckiego oraz 3 miesiące w przypadku zakupu komercyjnego
- 6 miesięczny okres gwarancyjny dla zespołów jezdnych (przekładni) kosiarek spalinowych, przekładni mechanicznych i hydrostatycznych (HST) traktorów ogrodowych oraz 3 miesiące w przypadku zakupu komercyjnego

4. Zakup konsumencki w rozumieniu ustawy z dnia 30 maja 2014r. o prawach konsumenta. (Dz.U. 2014 poz. 827) jest to zakup dokonywany przez osobę fizyczną dokonującą z przedsiębiorcą czynności prawnej niezwiązanej bezpośrednio z jej działalnością gospodarczą lub zawodową.

5. Warunkiem skorzystania ze świadczeń gwarancyjnych jest zgłoszenie i dostarczenie przez użytkownika kompletnego urządzenia, wraz z dokumentem zakupu. Zgłoszenie należy złożyć poprzez panel serwisowy [www.serwisuj.com](http://www.serwisuj.com) niezwłocznie po stwierdzeniu niesprawności. Przy gwarancji typu door to door gwarant pokrywa koszty spedycyjne w przypadku jej uznania.

6. Zgłaszający reklamację winien podać w celach korespondencyjnych swoje dane osobowe: imię i nazwisko, adres, nr telefonu (art. 6 ust. 1 lit. b) Ogólnego Rozporządzenia o Ochronie Danych („RODO”) oraz numer dokumentu zakupu.

7. W przypadku niespełnienia któregośkolwiek warunku określonego w punkcie 5 i 6, przyjmujący reklamację ma prawo odmówić przyjęcia urządzenia do naprawy.

8. Wybór sposobu usunięcia wady należy do gwaranta, który może naprawić rzecz poprzez naprawę, wymianę uszkodzonej części lub wymianę towaru. Niezależnie od sposobu usunięcia wady gwarancja trwa dalej przedłużona o całkowity czas realizacji reklamacji.

9. Gwarant za pośrednictwem autoryzowanego zakładu serwisowego ustosunkuje się do zgłaszanych przez reklamującego roszczeń w terminie 14 dni, a usunięcie wady w przypadku jej zakwalifikowania do bezpłatnej obsługi gwarancyjnej nastąpi nie później niż w ciągu 30 dni od dnia zgłoszenia reklamacji. Naprawy pozagwarancyjne (odpłatne) są realizowane w oparciu o indywidualne uzgodnienia reklamującego z zakładem serwisowym.

10. Uprawnienia z tytułu gwarancji nie obejmują prawa kupującego do domagania się zwrotu utraconych korzyści oraz poniesionych kosztów w związku z wadami rzeczy. Gwarancja nie obejmuje przypadków losowych uszkodzeń niezależnych od warunków eksploatacji np. powódź, pożar, itd.

11. Ochroną gwarancyjną nie są objęte uszkodzenia powstałe w wyniku niewłaściwej instalacji lub eksploatacji sprzętu niezgodnej z instrukcją obsługi.

12. Zakresem ochrony gwarancyjnej nie są objęte:

a) czynności związane z montażem, uruchomieniem, konserwacją - przewidziane w instrukcji obsługi - do wykonania których zobowiązany jest użytkownik urządzenia we własnym zakresie i na własny koszt,

b) uszkodzenia powstałe w wyniku niewłaściwej instalacji lub eksploatacji sprzętu, spowodowane użytkowaniem urządzenia w sposób niezgodny z instrukcją obsługi lub przeznaczeniem

c) uszkodzenia powstałe w wyniku stosowania mieszanki paliwowej niezgodnej z instrukcją obsługi,

d) uszkodzenia spowodowane przez użytkownika powstałe na skutek niewłaściwego przechowywania, transportu, nieprawidłowo wykonanych czynności konserwacyjno-naprawczych; wywołane pracą bądź składowaniem urządzenia w skrajnie niekorzystnych warunkach, tzn. dużej wilgotności, zapyleniu, ujemnej bądź zbyt wysokiej temperaturze otoczenia

e) uszkodzenia rzeczy powstałe w wyniku naturalnego zużycia będącego konsekwencją użytkowania rzeczy w trakcie prawidłowej eksploatacji, w tym uszkodzenia powłok lakierniczych,

f) uszkodzenia akumulatorów, które powstały w wyniku ich nieprawidłowego użytkowania, przechowywania i ładowania,

g) uszkodzenia powstałe w wyniku: zasilania urządzenia wysokociśnieniowego zanieczyszczoną wodą

13. Części i materiały nie objęte ochroną gwarancyjną, a zużycie których jest naturalną konsekwencją pracy:

a) elementy eksploatacyjne np.: noże, tarcze, listwy tnące, głowice żyłkowe, filtry, linki rozruchowe, linki napędowe, świece zapłonowe, żarówki, koła jezdne, bębny i szczęki sprzęgłowe, sprzęgła i koła cierne, paski napędowe, śruby bezpieczeństwa, szczotki zbierające i zgarniające, filtry,

b) elementy silnika: cylindry, tłoki, pierścienie, wał korbowy, łożyska, panewki, membrany gaźników, uszczelniacze pompy, o-ringi, zawory,

c) elementy skrzyni biegów/przekładni: koła zębate, łańcuchy, pompy hydrauliczne,  
d) inne elementy: piasty noża, kliny zabezpieczające, amortyzatory, łożyska, panewki,  
koła zębate, bezpieczniki przeciążeniowe, szczotki węglowe, cięgna i linki sterujące,  
uszczelki,

e) elementy wyżej niewymienione w niniejszej karcie gwarancyjnej, a które w sposób oczywisty zużywają się w trakcie pracy,

14. Użytkownik nie może żądać naprawy uszkodzonego urządzenia w miejscu użytkowania, nawet jeżeli urządzenie jest objęte obsługą gwarancyjną.

15. Użytkownik traci uprawnienia z tytułu gwarancji w przypadku stwierdzenia: dokonywania zmian konstrukcyjnych, prób samodzielnych napraw i regulacji nieprzewidzianych w instrukcji obsługi, niewykonywania przeglądów eksploatacyjno-konserwacyjnych do których zgodnie z przepisami zawartymi w instrukcji obsługi użytkownik jest zobowiązany, stosowania nieodpowiednich części zamiennych i materiałów eksploatacyjnych.

16. Na nabywcy/użytkowniku spoczywa obowiązek dokumentowania przeprowadzonych przeglądów gwarancyjnych oraz innych czynności serwisowych.

\*przy czym klient zobowiązuje się do dokonywania okresowych, odpłatnych przeglądów technicznych urządzenia przez serwis KT-24 zgodnie z instrukcją obsługi / książką przeglądów urządzenia. Reklamowane urządzenie winno być dostarczone z kompletnym wyposażeniem standardowym, czyste, z czytelną tabliczką znamionową i nadrukami.

Niniejszym oświadczamy, że opisane poniżej urządzenie jest zgodne z odpowiednimi podstawowymi dyrektywami bezpieczeństwa, zarówno w zakresie podstawowej budowy i konstrukcji, jak i wersji wprowadzonej przez nas do obiegu. Niniejsza deklaracja przestaje obowiązywać, jeśli urządzenie zostanie zmodyfikowane bez naszej uprzedniej zgody.

Dane firmy:

KT-24 Sp. z o.o.

Sikorskiego 86C

63-100 Śrem

NIP: 7851806712

## INTRODUCTION

Please read this manual before assembling, installing and using the device. Follow it to avoid situations that may lead to damage to the device or injury or even death of the user and people in the vicinity. The manufacturer is not liable for damage caused by improper or incorrect use of the equipment.

## SAFETY RULES

1. Read the instructions given here carefully. Failure to follow these instructions may be dangerous or illegal.
2. Do not switch on the device in locations where it is forbidden to use electronic devices or where it may cause interference or other hazards. Comply with all prohibitions, regulations and warnings given by the personel of the place where you want to use the device.

3. Modification of the device is prohibited.
4. The device is not a toy. Keep the device, its accessories and the packaging away from children. Cables could become trapped around child's neck or be swallowed and result is choking or strangulation.
5. Use the accessories and power adapters supplied with the unit. Use of accessories not supplied may void the warranty.
6. Do not open the unit to avoid electric shock!
7. Do not attempt to repair the unit yourself and ensure that this is done only by a suitably qualified technician.
8. Always take care of the equipment, check that its moving parts do not come into contact with each other, are not damaged, are not incorrectly adjusted and that their function is not impaired any way. Any damage noticed must be repaired before similar use. Many accidents are caused by faulty maintenance of equipment.

## RESIDUAL RISK

Even if the appliance is used for its intended purpose and all instructions in this manual are followed, it is not possible to eliminate residual risks. Use common sense when operating the appliance. Caution must be exercised.

## LIST OF COMPONENTS AND CONSTRUCTION



## OPERATION OF THE DEVICE

### 1. Description of the main functions

|                                                                                                     |                                                                                                   |                                                                                                           |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  Cloud storage     |  Remote switch   |  Recording planning    |
|  HD recording      |  Audible alarm   |  iOS support           |
|  Remote monitoring |  Wi-Fi           |  SD card slot          |
|  Video sharing     |  Rotate and tilt |  Motion detection      |
|  Android support   |  Two-way sound   |  Infrared night vision |

### 2. Downloading app to your phone

- Look in the app store for the name „YCC365 Plus“
- Scan the QR code below



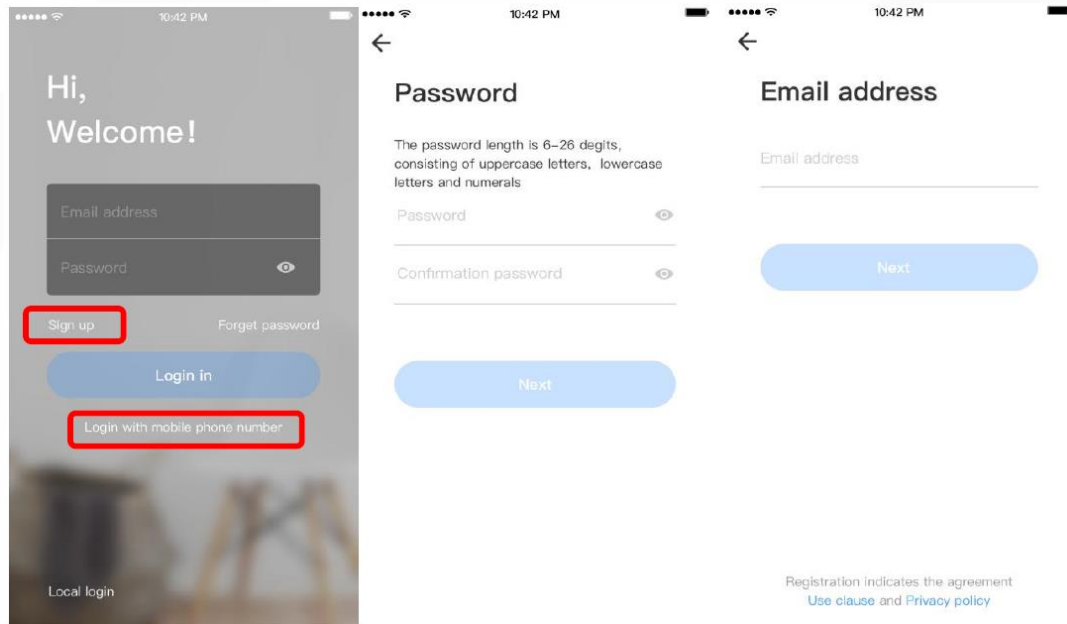
### 3. Mobile application operation

#### 3.1 Account registration

When you first launch the app, you will need to use your e-mail to register your account. Click on „Sign Up“ and set your password according to this procedure.

If you forget your password, you can reset it. Just click „Forgot password“ on the login page.

- The password should have at least 6 characters and should not be longer than 26 characters.
- Only combinations of letters and numbers are allowed.
- Registration for a telephone number is only possible in certain regions.



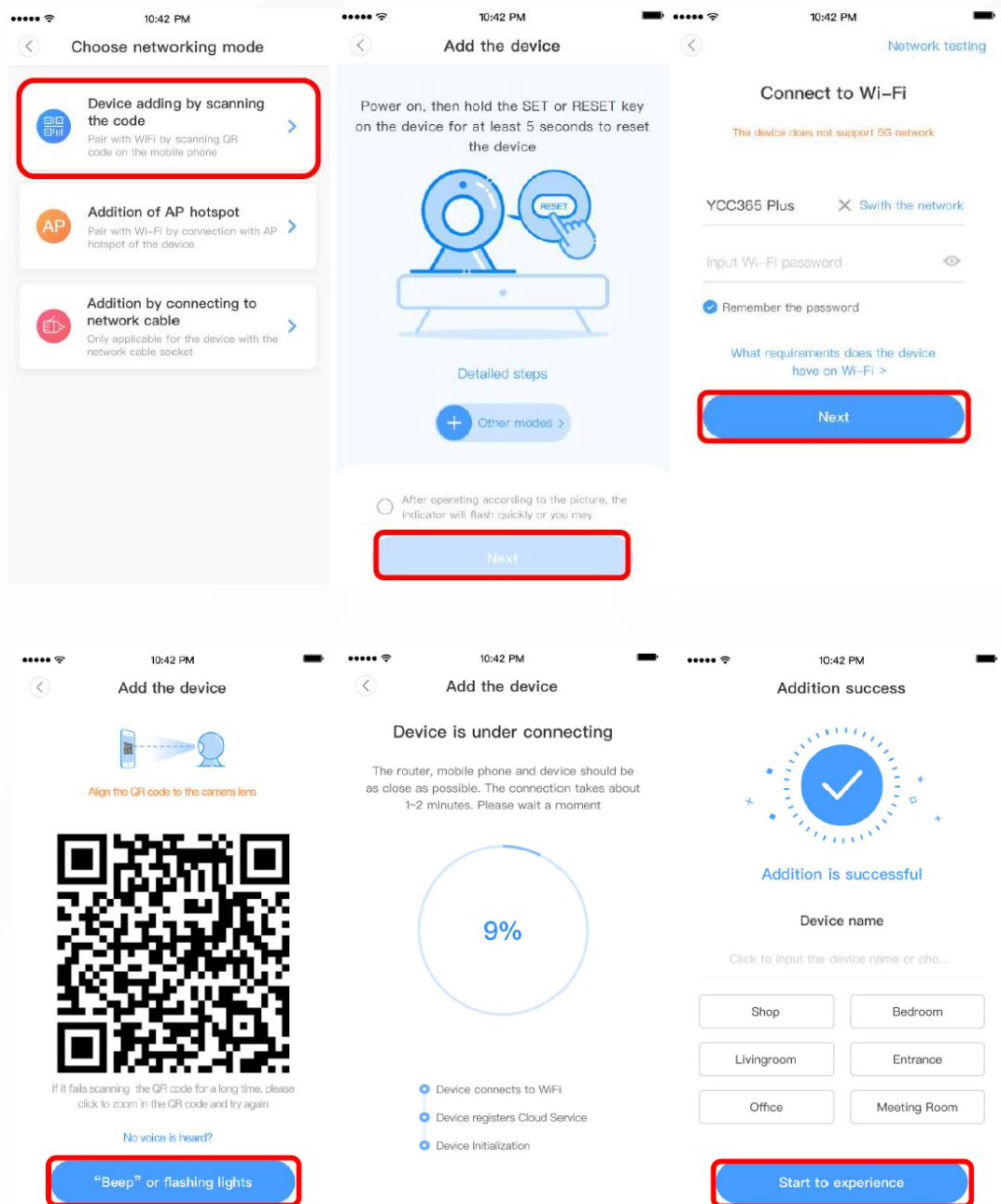
## 3.2 Adding a camera

### Note

The camera only supports 2.4G Wi-Fi, please make sure your router supports 2.4G Wi-Fi before adding devices.

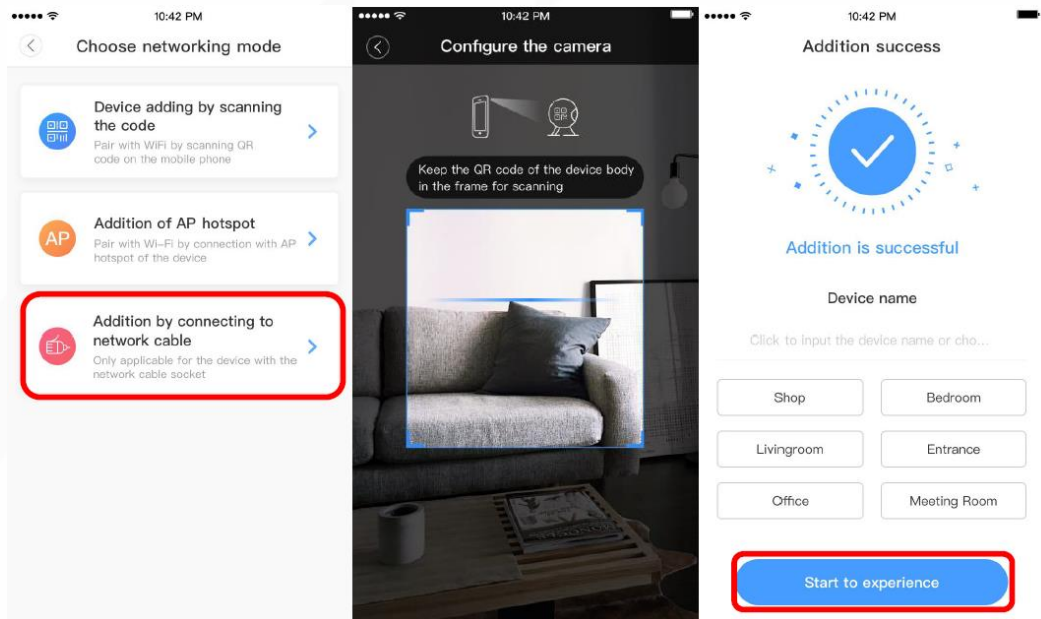
### 3.2.1 Adding a camera by scanning a QR code

- Make sure your phone is connected to a Wi-Fi network, then click „Device adding by scanning the code”, reset the camera, when you hear „Please configure camera by AP hotspot or scanning code”, press „Connect to the network”.
- Select your Wi-Fi address and sign in with your password.
- Point the camera at the QR code displayed on your phone.
- Click „I heard the beep voice” as soon as you hear the message. You will then hear „Internet connected, welcome to use cloud camera”.



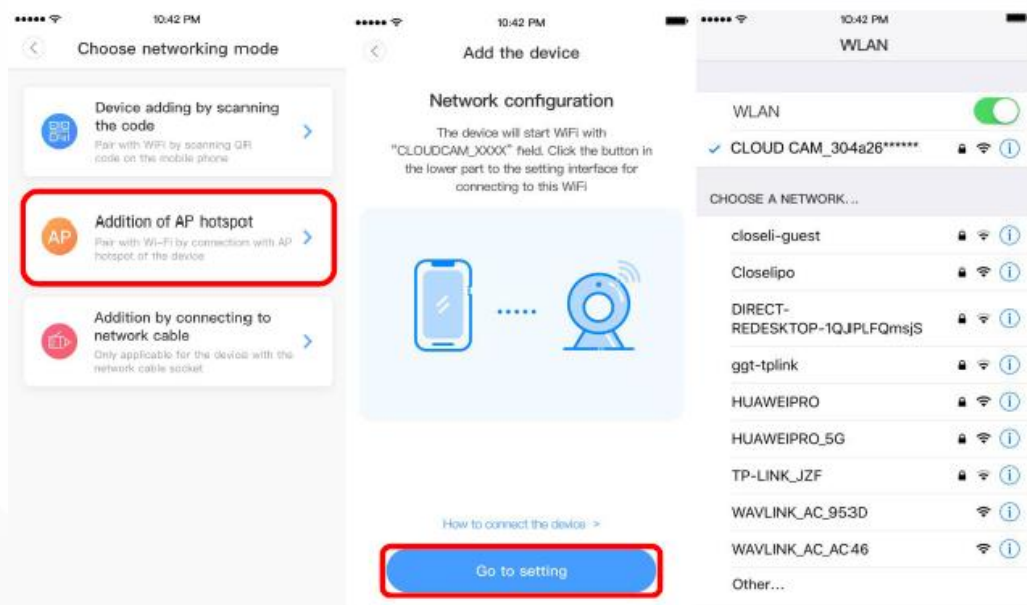
### 3.2.2 Connection via Internet cable

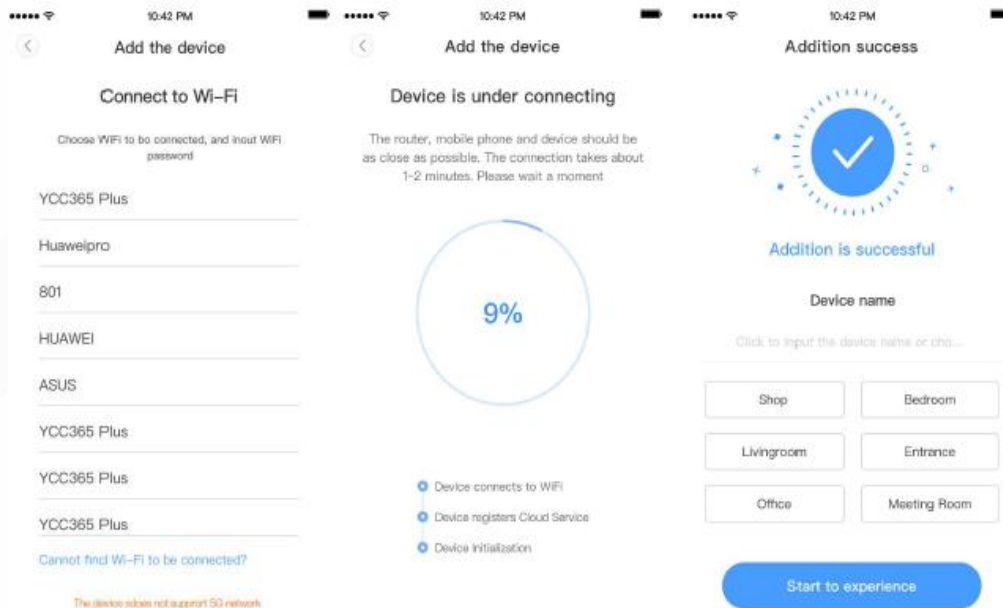
- First connect the internet cable between the camera and your Wi-Fi router.
- When your phone connects to a Wi-Fi network, tap „Add device” and „Addition by connecting to network cable” in the app.
- Scan the QR code on your device and wait for the camera to connect to your router.



### 3.2.3 Adding a hotspot

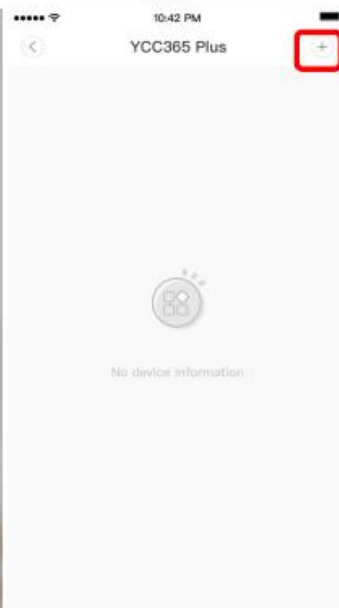
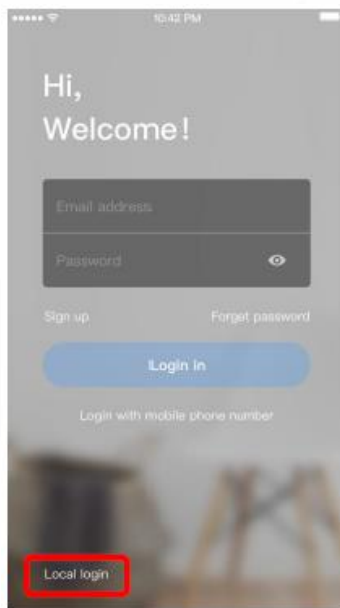
- After connecting your phone to the Wi-Fi network, please click „Add device” and „Add AP hotspot”, then when you hear „Please configure camera by AP hotspot or scanning code”, click „Connect to the network”. If you do not hear any message, reset the camera.
- Follow the wizard to get your phone connected to the „CLOUDCAM\_XXXX” network and return to the YCC365 plus app.
- Click „Next” and select your own Wi-Fi network and log in with your password.
- Wait for the Wi-Fi connection to succeed and then you will hear the voice „Internet connected, welcome to use cloud camera”





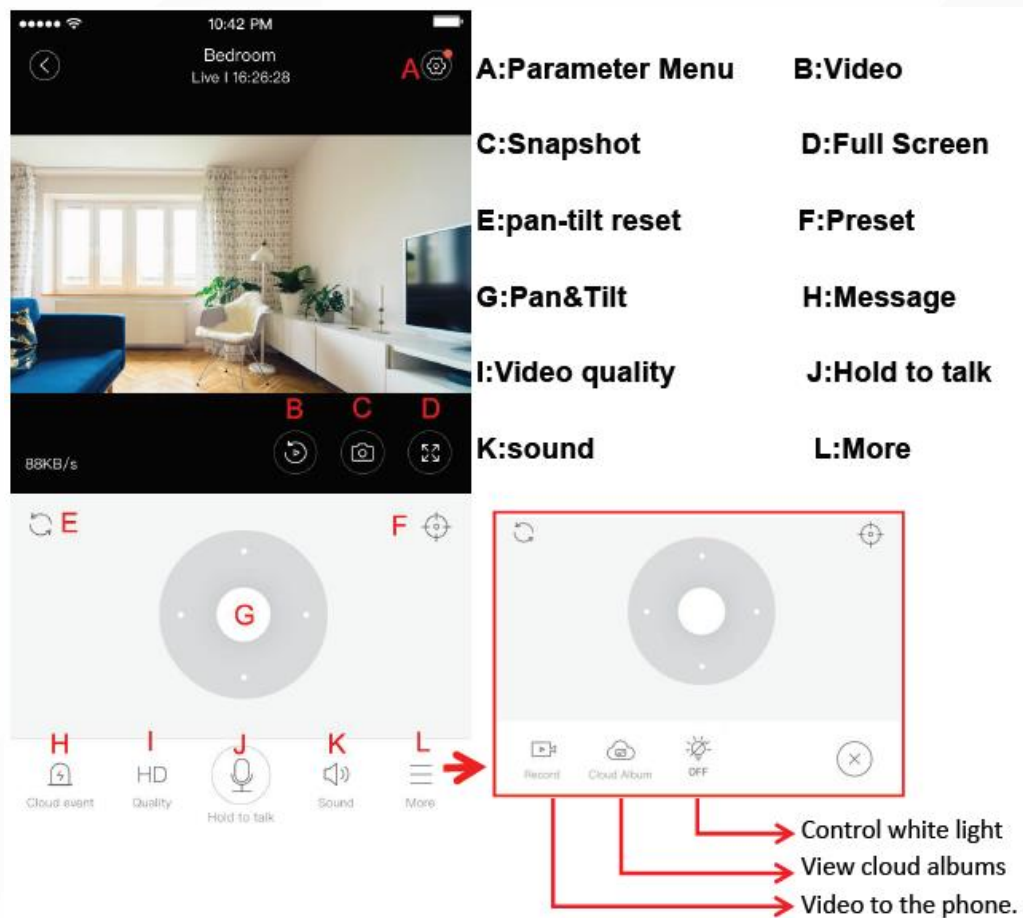
### 3.2.4 Direct AP (special) mode.

- Start the camera, you will hear the voice „Please configure camera by scanning code or AP hotspot” (If you do not hear the voice, reset the camera).
- Open the YCC365 Plus application to enter the login interface, click „Local login”.
- Connect your phone to the „CLOUDCAM\_XXXXXX” network.
- Click „AP networked device preview”, then „Next”.
- Search for a device among the Wi-Fi networks detected by your phone, then click on that device.
- Enter login: **admin** and password: **12345**, click „CONFIM”, then you can preview the interface.



## 4. Device functions

### 4.1 Interface during live viewing



### 4.2 PTZ/Default setting

#### 4.2.1 PTZ

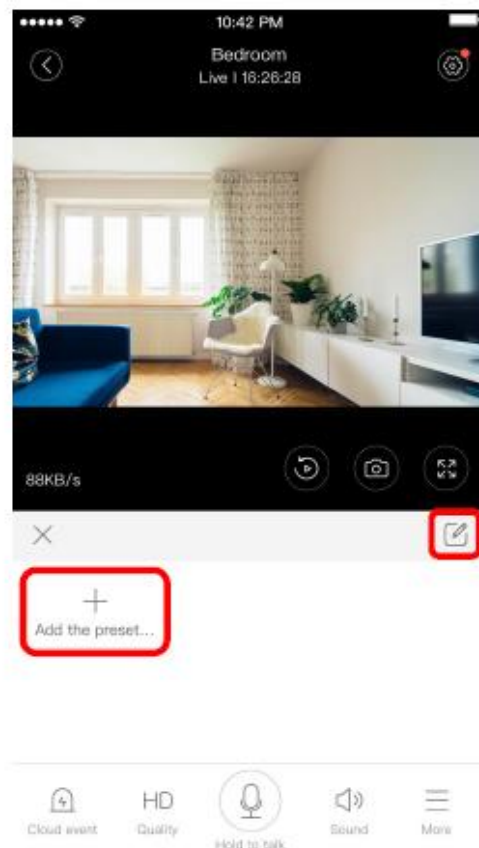
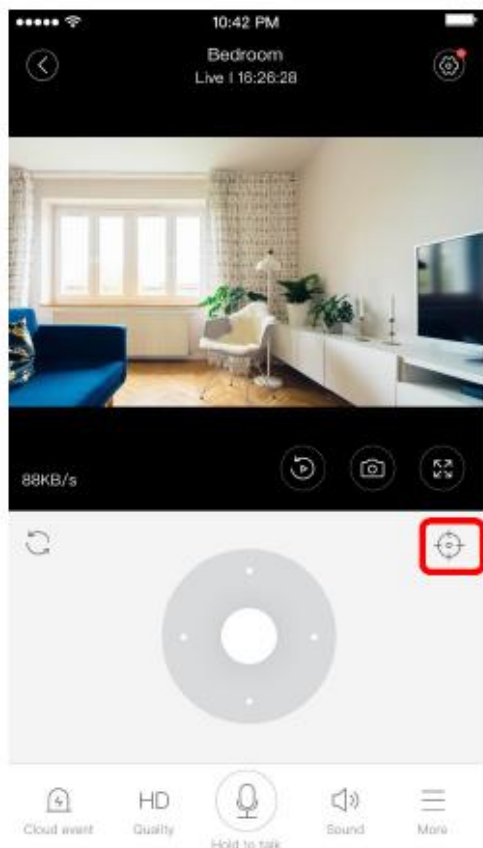
By moving the dial or swiping the screen in live view, you can control the rotation of the camera.

#### 4.2.2 Default setting

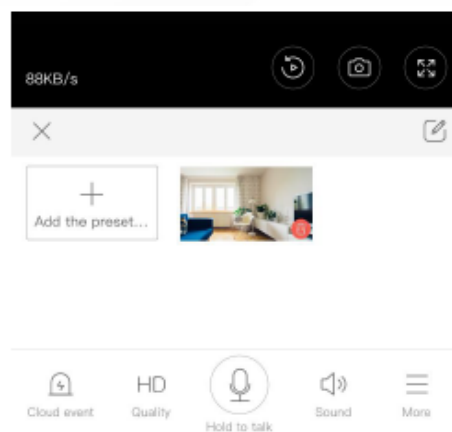
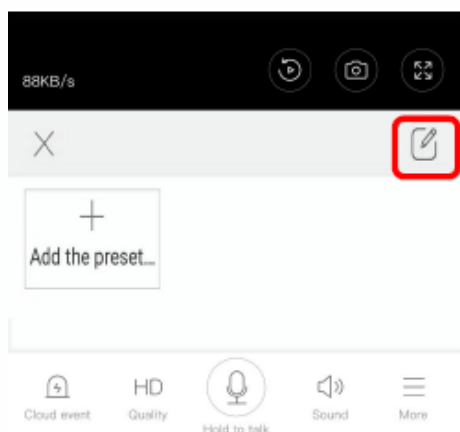
The position where the camera is manually moved remains the original preset position. When smart tracking is triggered, the camera will return to its original position if no moving objects appear within 10 seconds. When smart tracking is triggered 10 times, the camera will automatically position itself once and then return to the original preset position.

### 4.2.3 User settings

- Click on the preset icon and enter the interface.
- Add the preset: various settings can be added



- Delete the preset: Click the icon to remove the added settings.



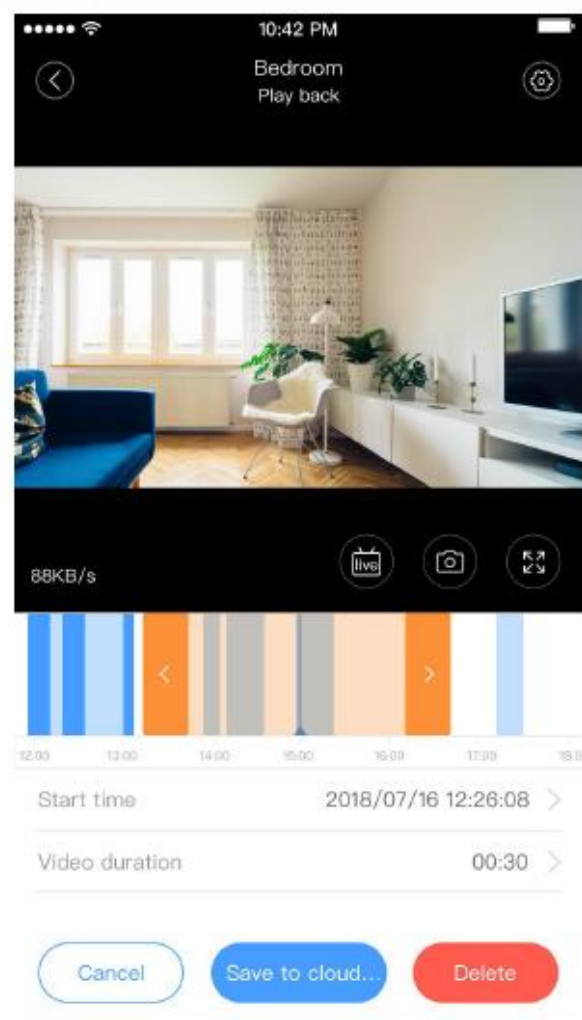
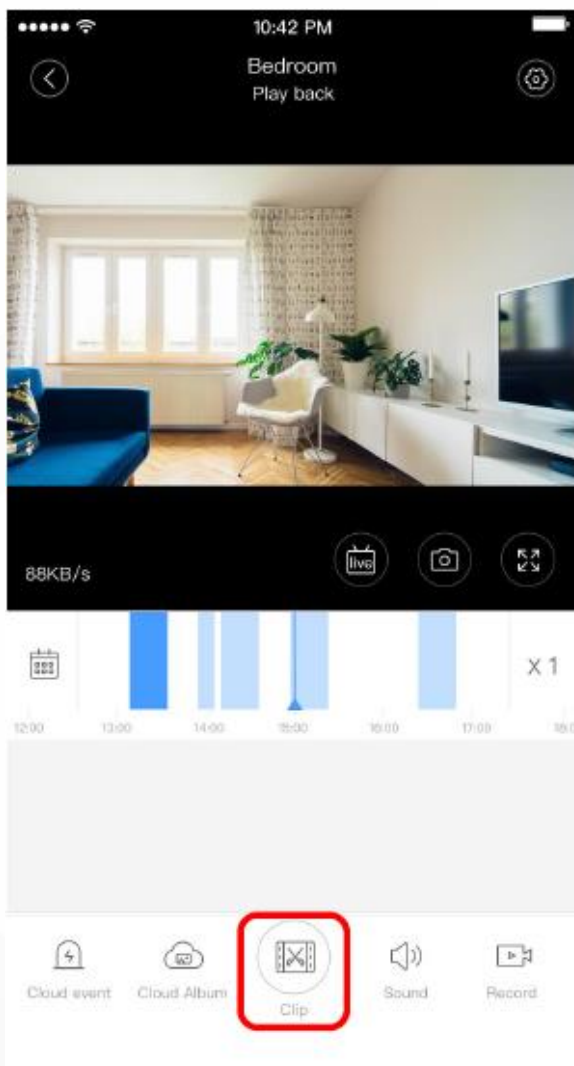
### 4.3 Video playback

The device plays videos saved in the cloud by default. If you want to play videos on SD card, you can switch „play videos from” to „SD card”.

- Video recorded in the cloud is colour coded. Black blue indicates alarm recording and light blue indicates non-alarm recording.
- Click the date icon to play video from the selected date.
- Click the x1.0 icon to adjust the playback speed.

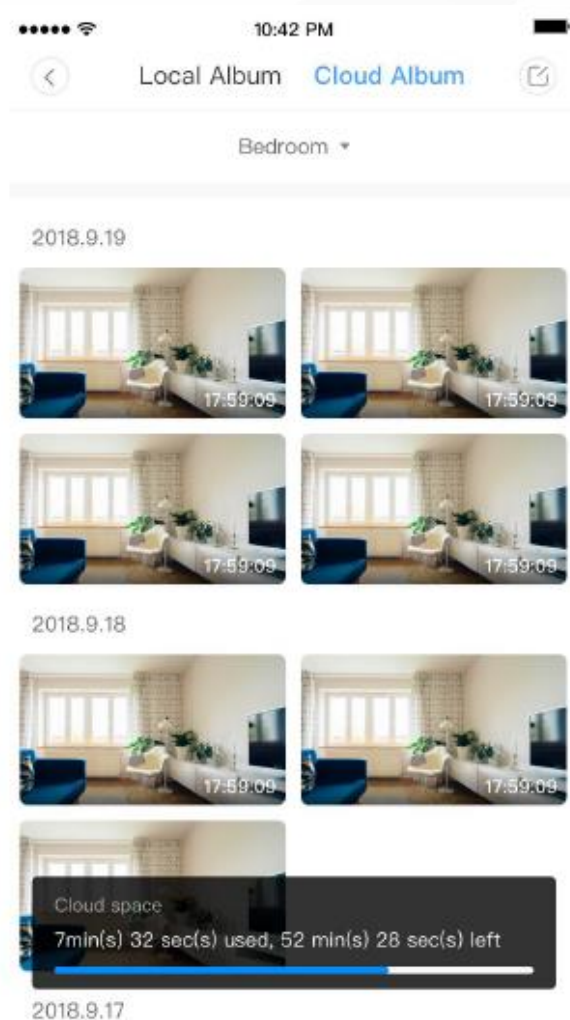
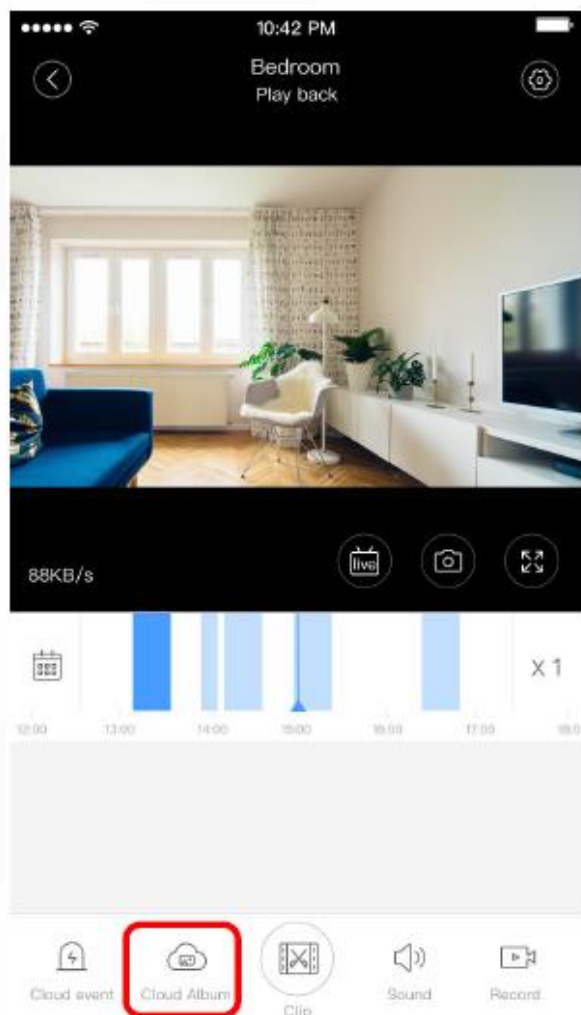
### 4.4 Video editing

Only video recorded in the cloud has this option. Drag the playback cursor and click the „clip” icon. Select the start time and click „save to the cloud album”, enter the video name and click „save”.



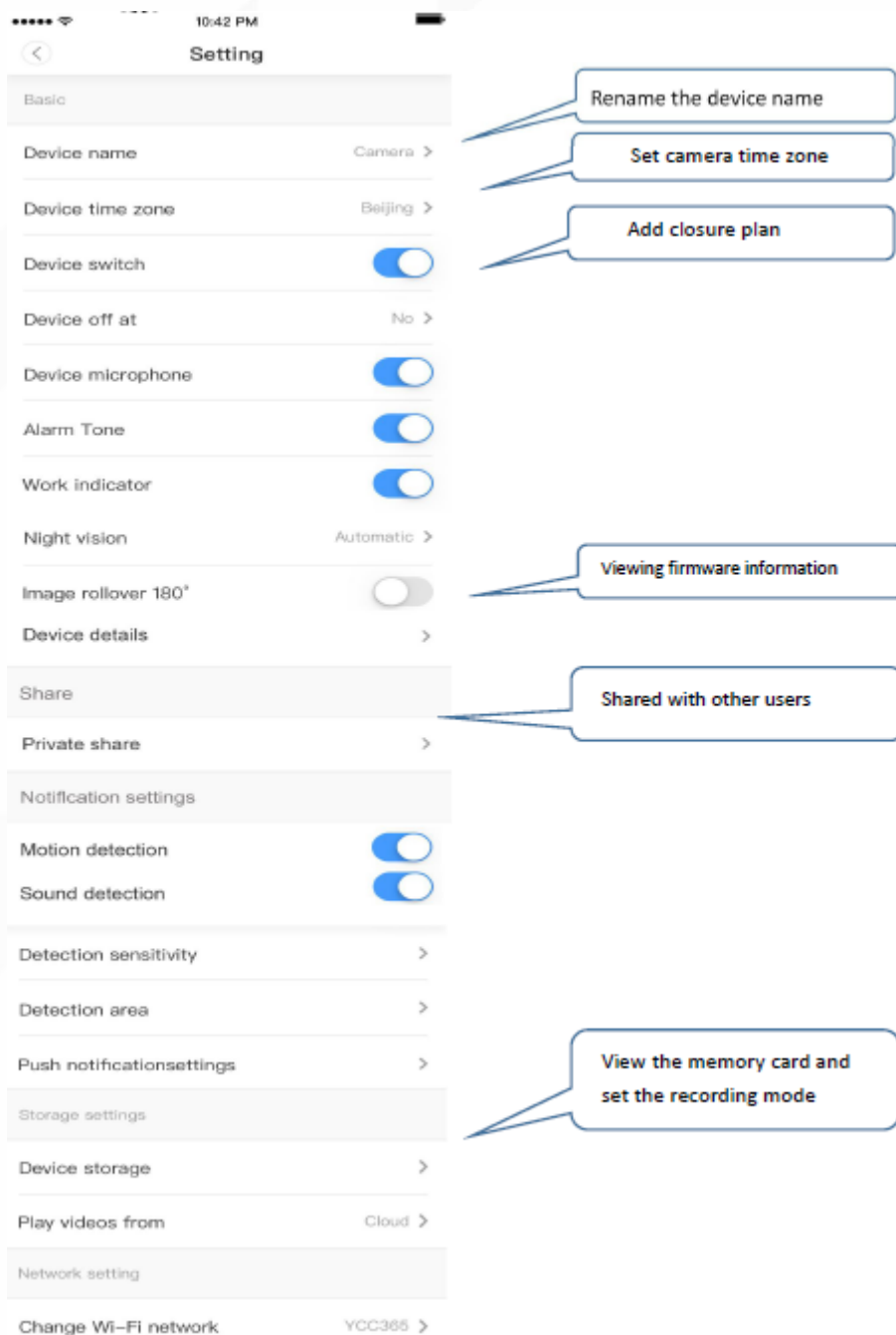
#### 4.5 Downloading and sharing video stored in the cloud

Click the „Cloud album” icon and then select your saved video. Click „download” to save the video to your phone or click „share” to share video on Facebook or Youtube.



#### 5. Settings

Click „⚙️” on the preview screen to check the settings menu.



## 5.1 Alarm sound

The object detection alarm is activated from the application after selecting the position „Alarm Tone”.

Enable alarm sound: when a moving object is detected, the camera will sound an alarm. By default, it lasts for 30 seconds, if the camera continues to detect movement within these 30 seconds, the alarm will be prolonged.

## 5.2 Indicator lamp operation

The operation of alarm lights is set from the application after selecting the position „Indicator lamp”

Alarm light on: when a moving object is detected, the alarm light will turn on automatically. The red and blue light will light up alternately, the duration is 60 seconds, if the camera still detects movement within these 60 seconds, the alarm will extend.

### 5.3 The night vision control is set from the application after selecting „Night vision”

When night vision is activated, the infrared light will turn on and the image will change to black and white. When it is switched off, the image will return to the previous settings.

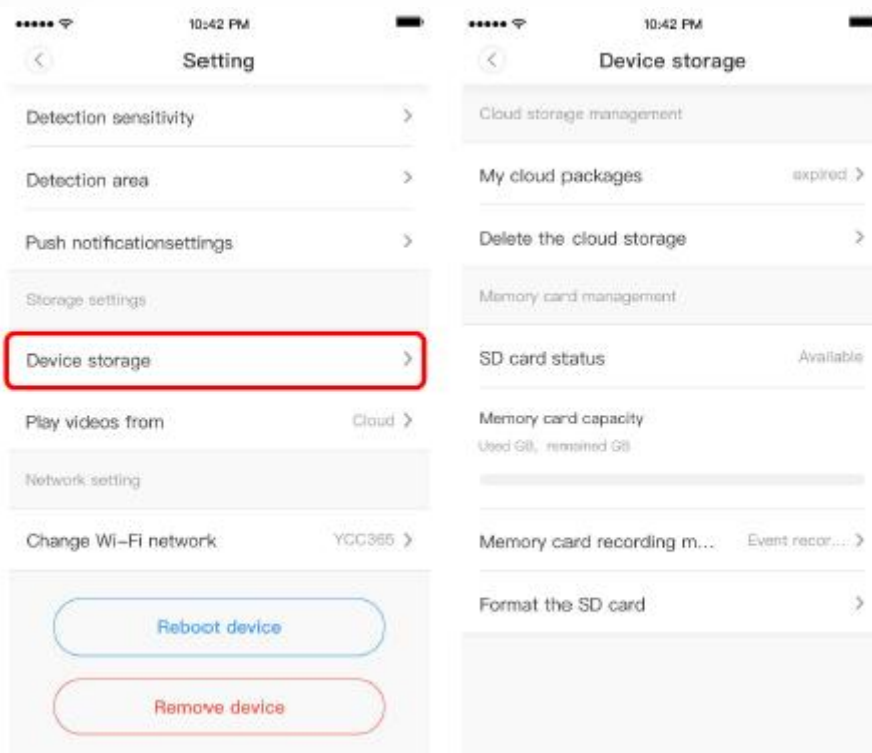
### 5.4 Setting recording to SD card

Insert the SD card into the card slot and power on the camera.

SD card requirements:

- memory card capacity 8-128GB
- SD memory card type C10
- use only after formatting
- we recommend using Kingston/SanDisk/Samsung cards

Click „Device storage” to check memory status. Click „Memory card recording mode” to select SD card video recording mode.

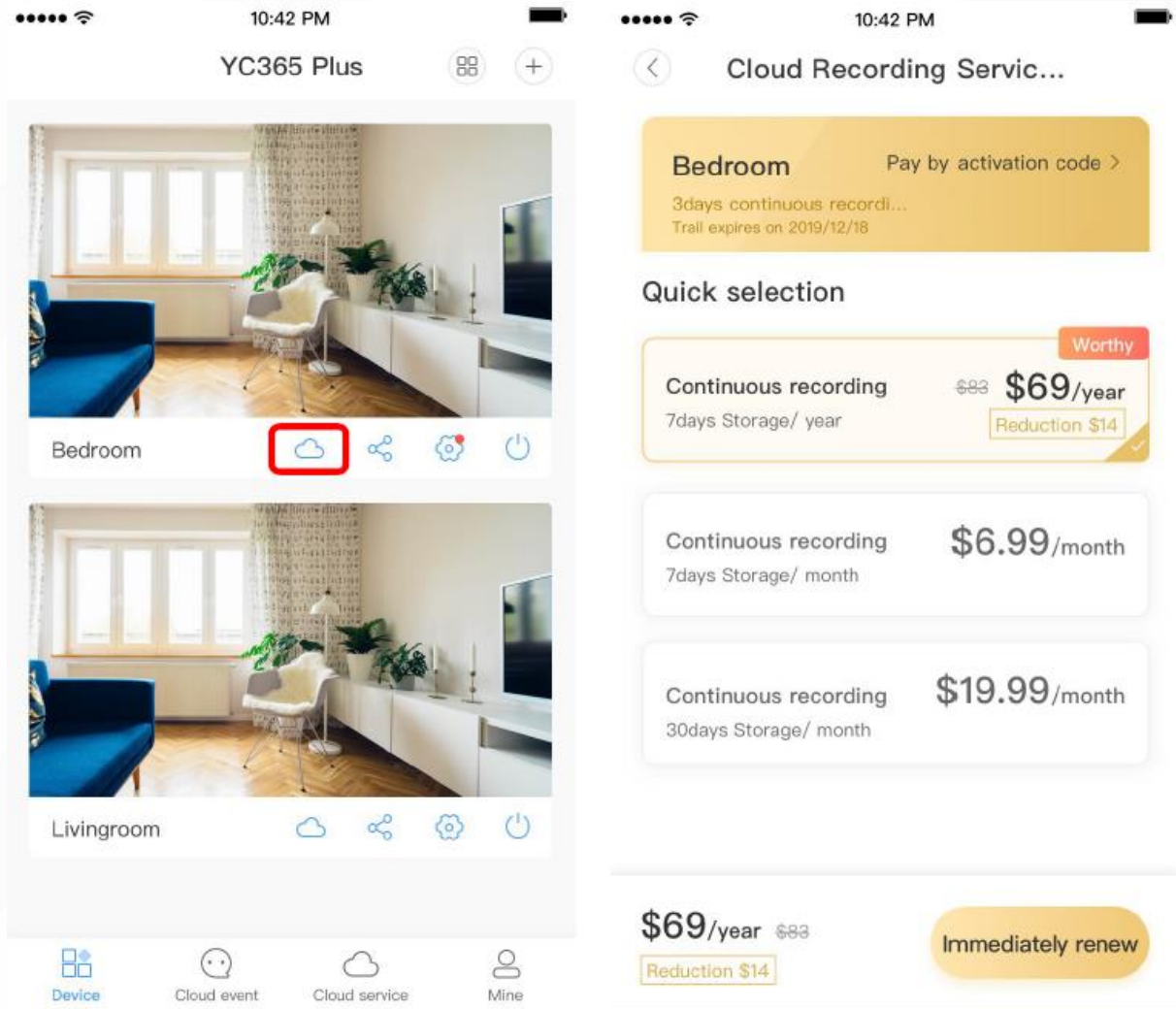


### 5.5 Cloud storage of recordings

We offer a 30-day cloud storage service for free, after that you have to pay for it.

- select „Cloud service” and check the subscription packages

- There are three types of subscription packages for you, you can choose whether you want to pay for this service monthly or annually.
- We support PayPal payment system, click „Go to PayPal now” and then complete the payment.



## 6. Using the camera on a computer

Go to [www.ucloudcam.com](http://www.ucloudcam.com) , then log in with your login details from the app.

## 7. Frequently asked questions

### 1. The camera cannot be installed:

- Press the reset button until you hear a voice message
- The camera only supports 2.4 GHZ Wi-Fi, if your Wi-Fi router is 5GHZ, please switch to 2.4/5GHZ dual mode.

- Enable the GPS function before adding the device to your android mobile phone. Once the installation is complete, you will be prompted to enable the GPS service. If you choose not to enable the GPS service, uninstall and reinstall the application.
- Make sure the camera has not been linked to other account.

2. If none of the above works:

- Check that the Wi-Fi network is not hidden and the Wi-Fi router is not too far from the camera. If this does not work, scan the QR code.
- Reduce the number of Wi-Fi users and remove special characters from your Wi-Fi password.
- Contact your dealer.

3. Why is there a pause while a video is being recorded to the SD card?

- The video file size is limited. When the video file size is close to the maximum value, the video file will be created and the next video will continue to be recorded. There is an interval between the two, but it is very short.

4. The video recording timeline is blank when the cloud service expires.

Video cannot be played after the cloud service expires; if there is no SD card in the camera, video cannot be recorded.

If the SD card always works but the video files have disappeared, check the SD card status.

5. Why am I not receiving notifications on my phone ?

- Make sure the app has permission to send messages through your phone settings.

6. Camera disconnects

- Check the power supply and the internet network, then restart the camera. If this does not work, remove the device and add it again in the app.

7. Video interrupts or runs slowly

- Check your internet connection

8. How many people can use the account at the same time ?

- There are no restrictions.

## SPECIFICATION

|                       |                                   |
|-----------------------|-----------------------------------|
| Model                 | Outdoor camera Lehmann GO-1984    |
| Resolution            | 1920x1080p, Full HD               |
| Rotation angle        | Horizontally 355°, Vertically 90° |
| Optical zoom          | 4x                                |
| Viewing angle         | 90°                               |
| Sensor                | 1/2.7 CMOS Color sensor 2Mp       |
| Frame rate            | 25fps                             |
| Automatic switch      | IR day and night                  |
| Tightness             | IP65                              |
| Motion detection      | Tak                               |
| Audio                 | Microphone and speaker            |
| Networks              | Wi-Fi b/g/n                       |
| Supported systems     | Android, iOS                      |
| Supported cards       | microSD (max 128GB)               |
| Temperature operation | Od -10° do +50°C                  |

## CLEANING AND MAINTENANCE

The camera needs no complicated maintenance. However, sometimes external maintenance is necessary, in which case the camera should be gently wiped with a slightly damp, soft anti-static cloth. Avoid using detergents, powders or other chemicals (such as alcohol or benzene).

## UTILIZATION



The equipment should not be disposed of in the same way as other waste. To prevent the harmful effects of waste on the environment and human health, it is prohibited to place used equipment together with other waste. Each user is obliged to return such equipment to the collection point.

# DECLARATION OF CONFORMITY

## KT-24

### EC DECLARATION OF CONFORMITY

Producer:

KT-24 Sp. z o.o.

Sikorskiego 86c, 63-100 Śrem

Hereby would like to declare in this declaration of conformity on its own responsibility, that following product:

**Product name:** Wi-Fi Camera

**Model no.:** GO-1984

**Brand:** Lehmann

**Model indicated in the certificates:** AP-P09-12-2MP

is compliant with the essential requirements and other applicable provisions of the directives and the following harmonized standards have been applied:

**RED Directive**  
-2014/53/EU  
EN 62368-1:2014 + A11:2017  
ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)  
ETSI EN 301 489-17 V3.2.4 (2020-09)  
EN 55032:2015  
EN 55035:2015  
EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013 + A1:2019  
ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)  
EN IEC 62311:2020  
EN 50665:2017

**RoHS Directive**  
-2011/65/EU & 2015/863/EU  
IEC 62321-4:2013+AMD1:2017  
IEC 62321-5:2013  
IEC 62321-6:2015  
IEC 62321-7-1:2015  
IEC 62321-7-2:2017  
IEC 62321-8:2017

Compliance with the essential requirements has been confirmed by:

| Directive                                     | The organization authorized to confirm compliance with the directive                 |
|-----------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| RED 2014/53/EU<br>RoHS 2011/65/EU;2015/863/EU | Shenzhen HUAK Testing Technology Co.,Ltd.<br>Shenzhen Alpha Product Testing Co. Ltd. |

A person authorized to issue a CE declaration: Zbigniew Gumieniak

Position in company: Boss

Signature:

CE

KT-24 Sp. z o.o.

17.08.2021

www.kt-24.eu

Psarskie, ul. Sikorskiego 86C  
63-100 Śrem

KT-24 Sp. z o.o.  
NIP: 7851896712

## GUARANTEE

Manufacturing and material defects are fully guaranteed. The user should carefully follow the instructions given in the enclosed documentation. The warranty does not cover damage caused by:

- failure of users to familiarise themselves with the enclosed documentation
- carelessness
- improper or unauthorised use of the machine or installation
- use of non-original spare parts
- use of accessories not supplied or approved by the manufacturer

The guarantee does not cover

- Natural wear and tear of consumable parts such as wheels, blades, safety screws and cables;
- Normal wear and tear

The purchaser is subject to the laws of the country concerned. This warranty in no way limits

## INTRODUCERE

Vă rugăm să citiți acest manual înainte de asamblarea, instalarea și utilizarea dispozitivului. Respectați-o pentru a evita situațiile care pot duce la deteriorarea dispozitivului sau la rănirea sau chiar moartea utilizatorului și a persoanelor din apropiere. Producătorul nu este răspunzător pentru daunele cauzate de utilizarea necorespunzătoare sau incorectă a echipamentului.

Vă rugăm să păstrați acest manual pentru consultări ulterioare.

## REGULI DE SIGURANTA

1. Vă rugăm să citiți cu atenție aceste indicații. Nerespectarea acestor instrucțiuni poate fi periculoasă sau ilegală.
2. Nu porniți dispozitivul în locuri în care utilizarea dispozitivelor electronice este interzisă sau când poate provoca interferențe sau alte pericole. Respectați orice tipuri de interdicții, reglementări și avertismente furnizate de personalul locului în care doriți să utilizați dispozitivul. Nu utilizați dispozitivul în apropierea materialelor inflamabile.
3. Este interzisă modificarea dispozitivului.
4. Dispozitivul nu este o jucărie. Nu lăsați dispozitivul, accesoriile și ambalajul acestuia la îndemâna copiilor. Cablurile se pot înfășura în jurul gâtului unui copil sau pot fi înghițite, ducând la asfixiere sau sufocare.
5. Utilizați accesoriile și adaptoarele de alimentare livrate împreună cu dispozitivul. Utilizarea accesoriilor care nu sunt incluse poate anula garanția.
6. Pentru a evita șocurile electrice, nu deschideți dispozitivul!

7. Nu încercați să reparați dispozitivul pe cont propriu și asigurați-vă că reparațiile sunt efectuate numai de un tehnician calificat.

8. Aveți grijă întotdeauna de echipament, verificați dacă părțile sale mobile nu se ating între ele, nu sunt deteriorate, nu sunt reglate incorect și dacă funcționarea lor nu este limitată în vreun fel. Orice deteriorare observată trebuie reparată înainte de o utilizare similară. Multe accidente sunt cauzate de echipamente prost întreținute.

## RISCUŁ REZIDUAL

Chiar dacă aparatul este utilizat în scopul pentru care a fost conceput și dacă sunt respectate toate instrucțiunile din acest manual, nu este posibil să se elimine riscurile reziduale. Folosiți bunul simț atunci când folosiți aparatul. Trebuie să se dea dovadă de prudență.

## LISTA DE COMPONENTE SI CONSTRUCTIE



## OPERAREA DISPOZITIVULUI

### 1. Descrierea funcțiilor principale

|                                                                                                               |                                                                                                            |                                                                                                                  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  Stocare în cloud            |  Comutator de la distanță |  Programarea înregistrării    |
|  Înregistrare în HD          |  Alarmă sonoră            |  Suport sistem iOS            |
|  Monitorizare de la distanță |  Wi-Fi                    |  Slot pentru card SD          |
|  Partajare video             |  Rotire și înclinare      |  Detectarea mișcării          |
|  Suport sistem Android       |  Audio bidirecțional      |  Vedere nocturnă cu infraroșu |

### 2. Descărcarea aplicației pe telefon

- Căutați denumirea „YCC365 Plus” în magazinul de aplicații
- Scanați codul QR de mai jos



### 3. Suport pentru aplicații mobile

#### 3.1 Înregistrarea contului

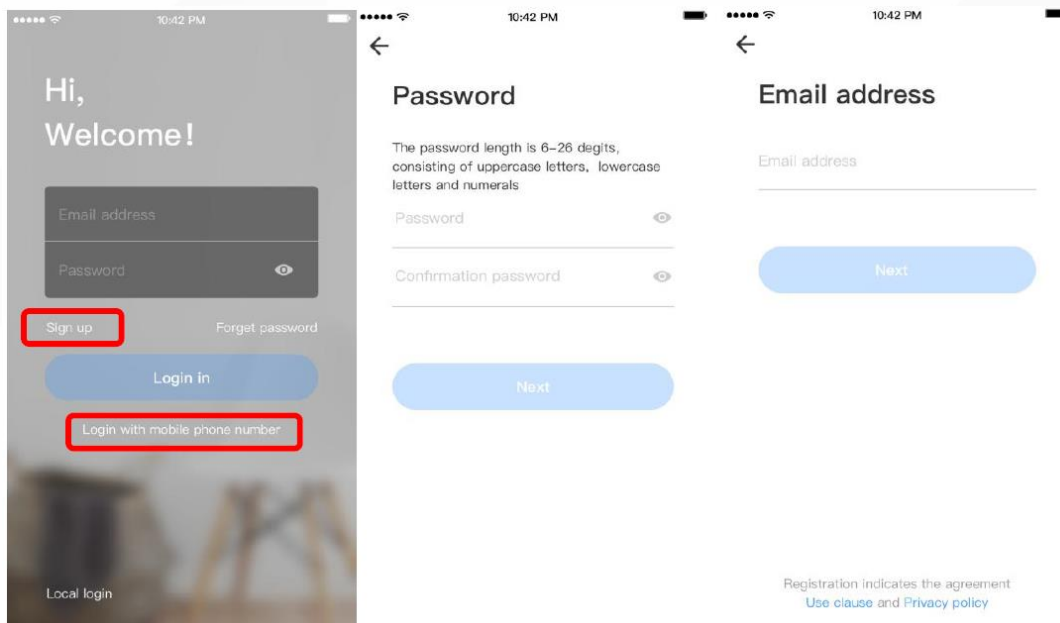
Când porniți aplicația pentru prima dată, trebuie să utilizați adresa de e-mail pentru a vă înregistra un cont. Faceți clic pe „Sign Up” și setați parola conform acestei proceduri.

Dacă ați uitat parola, o puteți reseta. Faceți doar clic pe „Forgot password” de pe pagina de conectare.

- Parola trebuie să aibă cel puțin 6 caractere și să nu depășească 26 de

caractere.

- Este permisă doar o combinație de litere și cifre.
- Înregistrarea prin număr de telefon este posibilă doar în anumite regiuni.



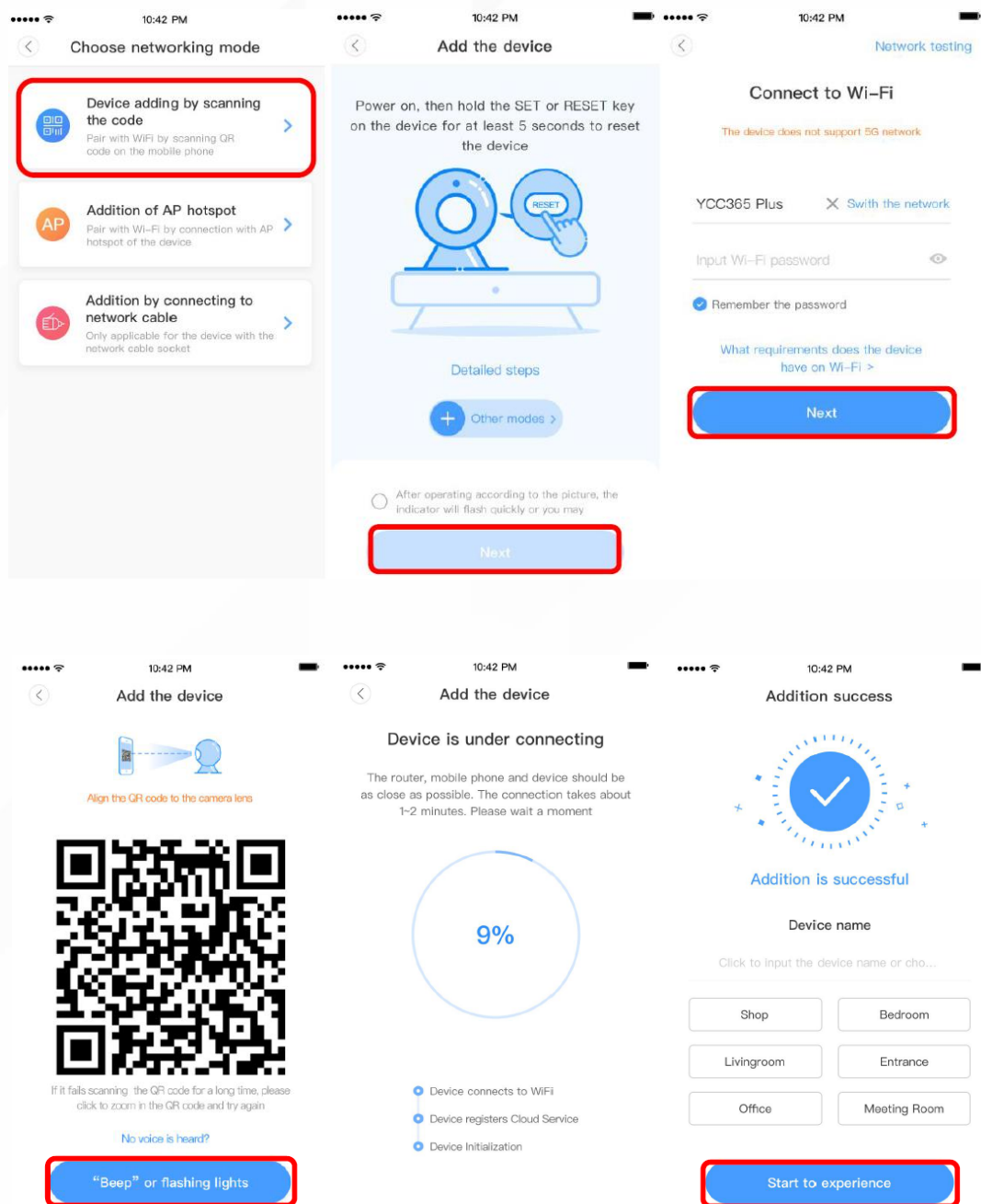
### 3.2 Adăugarea camerei

#### Observație

Camera acceptă numai Wi-Fi 2.4G, vă rugăm să vă asigurați că router-ul acceptă Wi-Fi 2.4G înainte de a adăuga dispozitive.

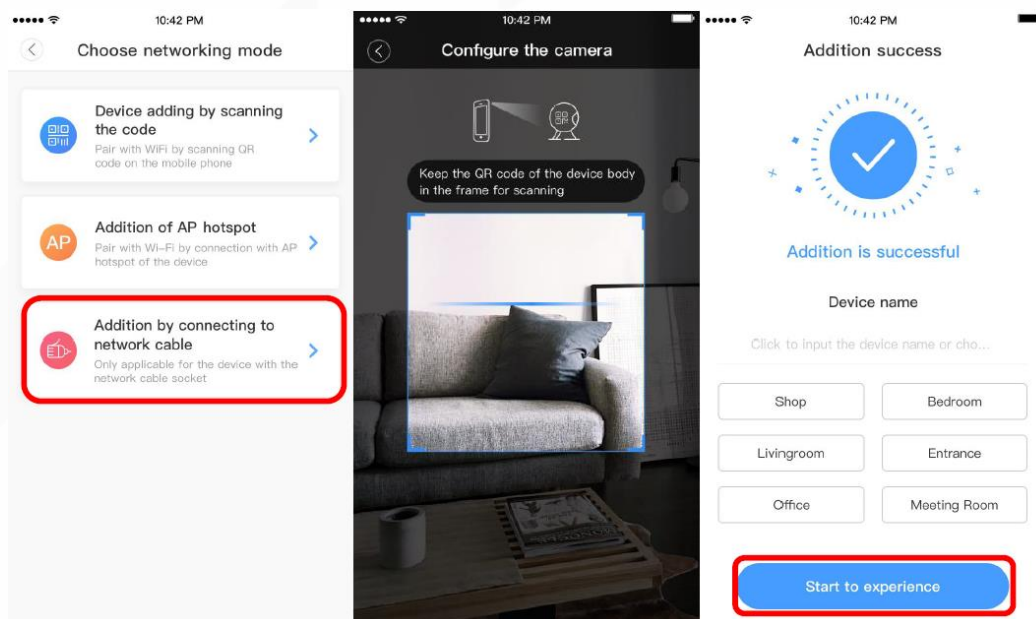
#### 3.2.1 Adăugarea unei camere prin scanarea codului QR

- Asigurați-vă că telefonul dvs. este conectat la rețeaua Wi-Fi, apoi faceți clic pe „Device adding by scanning the code”, resetați camera, după ce auziți mesajul „Please configure camera by AP hotspot or scanning code”, apăsați „Connect to the network”.
- Selectați adresa dvs. Wi-Fi și conectați-vă cu parola.
- Îndreptați camera către codul QR afișat pe telefon.
- Faceți clic pe „I heard the beep voice” imediat după ce ați auzit anunțul. Apoi veți auzi „Internet connected welcome to use cloud camera”.



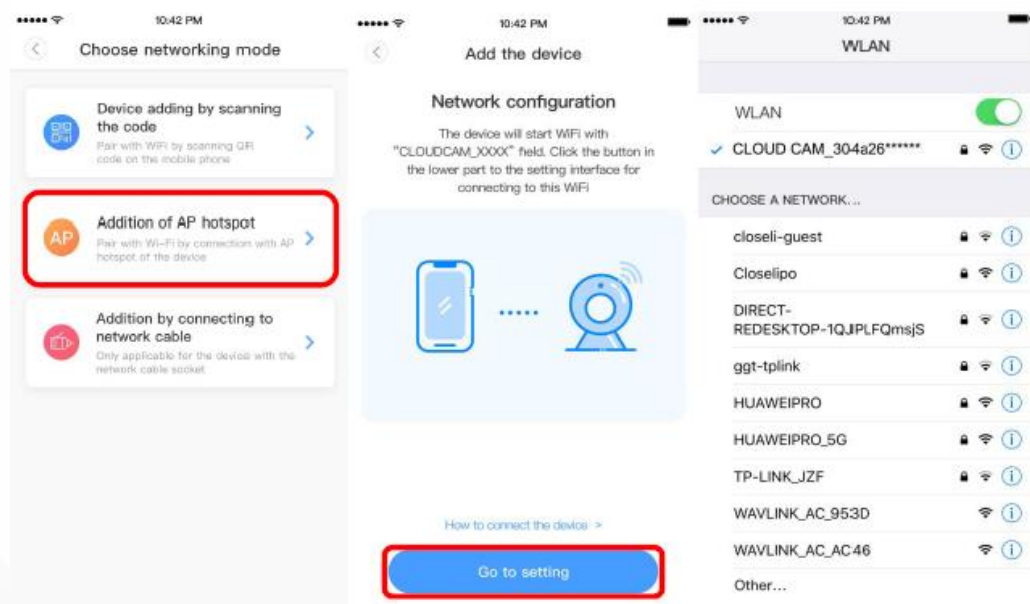
### 3.2.2 Conectare prin cablu de internet

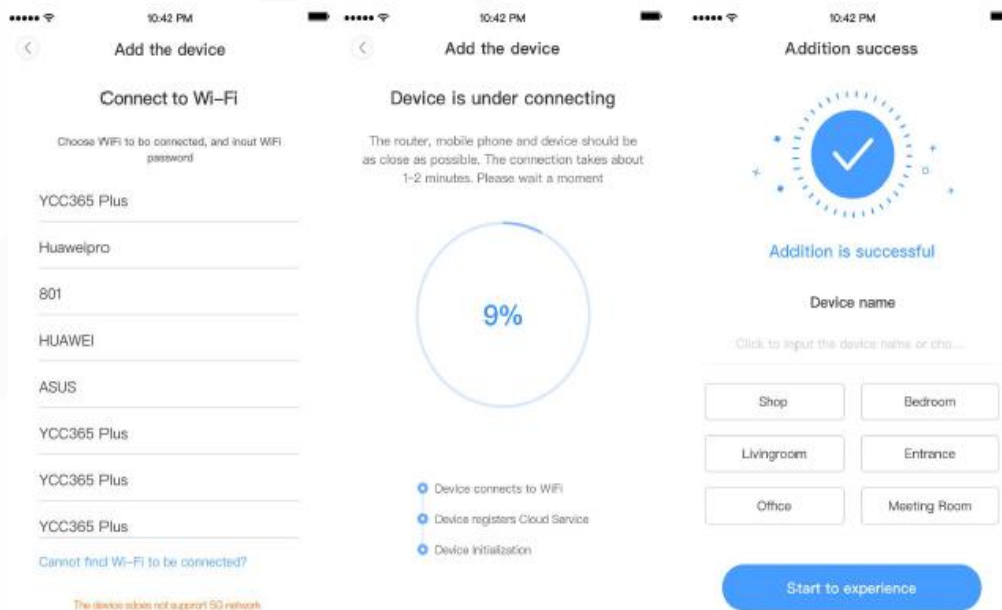
- Mai întâi, conectați cablul de internet între cameră și router-ul Wi-Fi.
- Când telefonul este conectat la rețeaua Wi-Fi, apăsați în aplicație „Add device” și „Addition by connecting to network cable”.
- Scanați codul QR de pe dispozitiv și așteptați ca camera să se conecteze la router.



### 3.2.3 Adăugarea unui hotspot

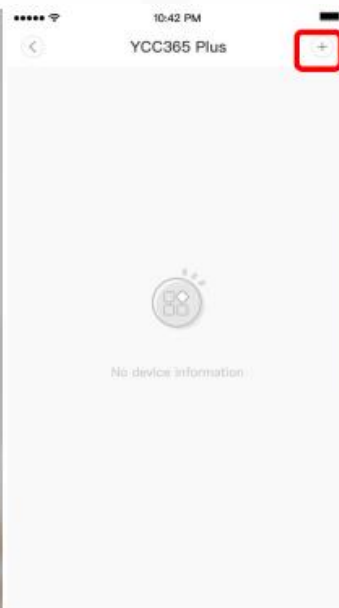
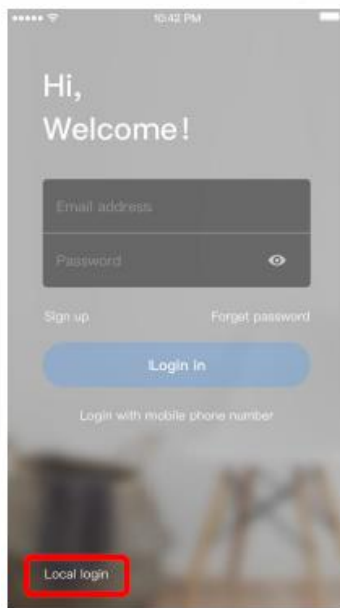
- După ce ați conectat telefonul la rețeaua Wi-Fi, faceți clic pe „Add device” și „Adaugă un hotspot AP”, apoi, după auzirea mesajului „Please configure camera by AP hotspot or scanning code”, faceți clic pe „Connect to the network”. Dacă nu veți auzi niciun mesaj, vă rugăm să resetați camera.
- Urmăriți indicațiile asistentului pentru a conecta telefonul la rețeaua „CLOUDCAM\_XXXX” și reveniți la aplicația YCC365 plus.
- Faceți clic pe „Next” și selectați propria rețea Wi-Fi și conectați-vă cu parola.
- Așteptați conectarea prin Wi-Fi, după care veți auzi „Internet connected, welcome to use cloud camera”





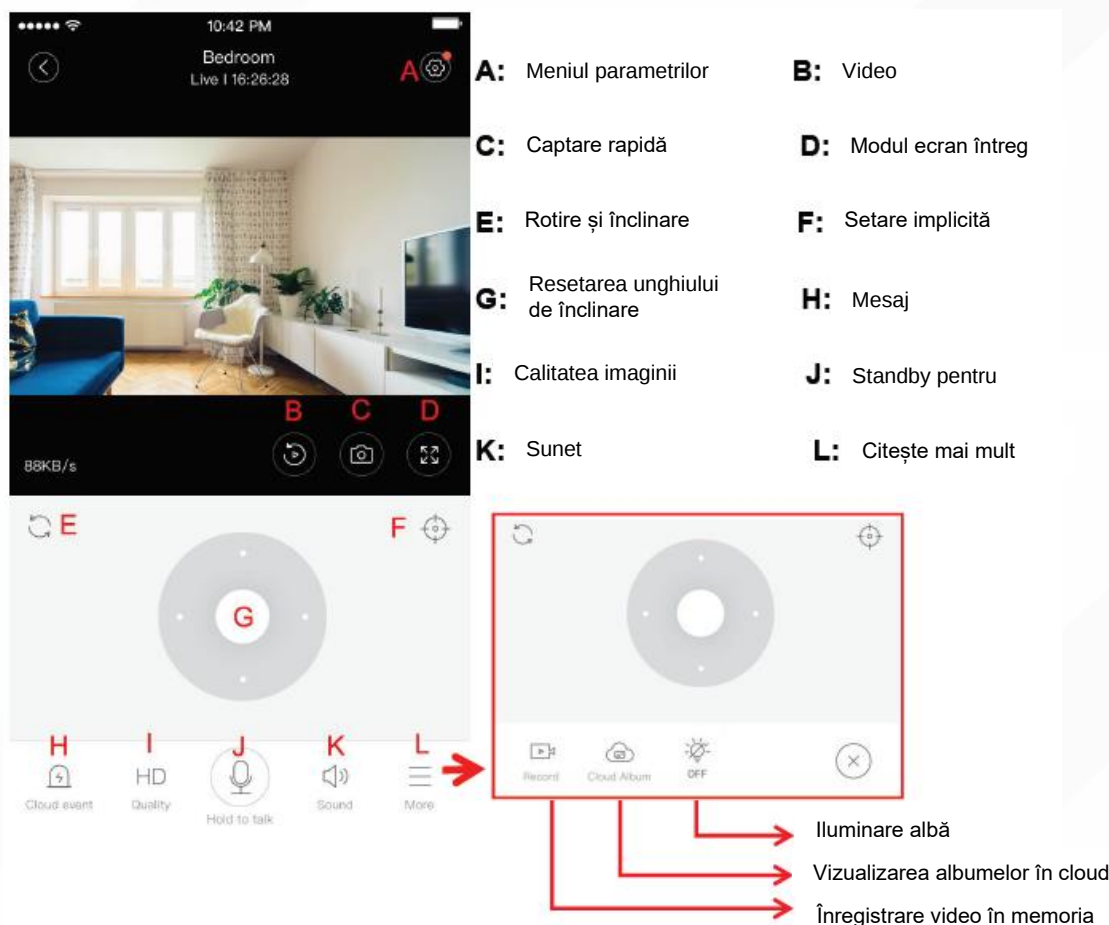
### 3.2.4 Modul direct AP (special)

- Porniți camera, veți auzi „Please configure camera by scanning code or AP hotspot” (Dacă nu veți auzi mesajul, resetați camera).
- Deschideți aplicația YCC365 Plus pentru a accesa interfața de conectare, faceți clic pe „Local login”
- Conectați-vă telefonul la rețeaua „CLOUDCAM\_XXXXXX”.
- Faceți clic pe „AP networked device preview” și apoi pe „Next”.
- Căutați dispozitivul printre rețelele Wi-Fi detectate de telefon, apoi faceți clic pe dispozitiv.
- Introduceți login-ul: **admin** și parola: **12345**, faceți clic pe „CONFIRM”, apoi puteți vizualiza interfața.



## 4. Funcțiile dispozitivului

### 4.1 Interfața în timpul vizualizării live



### 4.2 PTZ/Setare implicită

#### 4.2.1 PTZ

Puteți controla rotirea camerei prin mișcarea butonului sau glisând ecranul în vizualizare live.

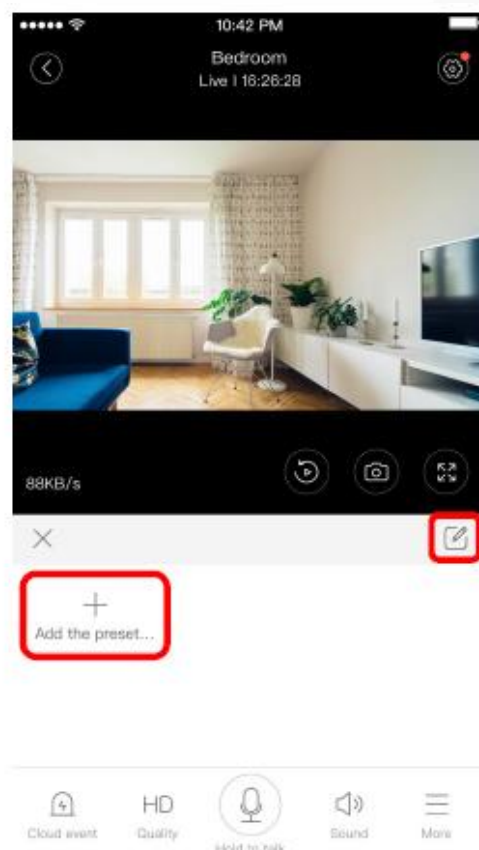
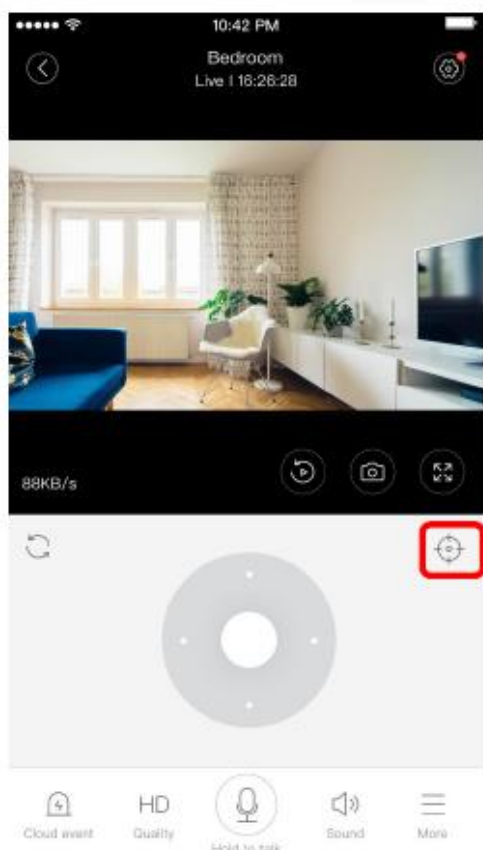
#### 4.2.2 Setare implicită

Poziția în care este lăsată camera deplasată manual, rămâne drept poziție programată originală. După activarea funcției de urmărire inteligentă, camera va reveni la poziția inițială dacă nu apar obiecte în mișcare în decurs de 10 secunde. După declanșarea urmăririi inteligente de 10 ori, camera se va poziționa automat o dată și apoi va reveni la poziția inițială presetată.

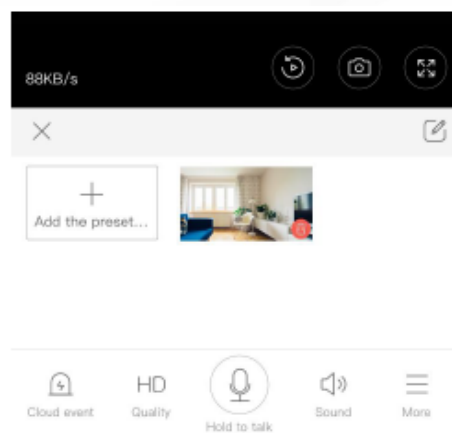
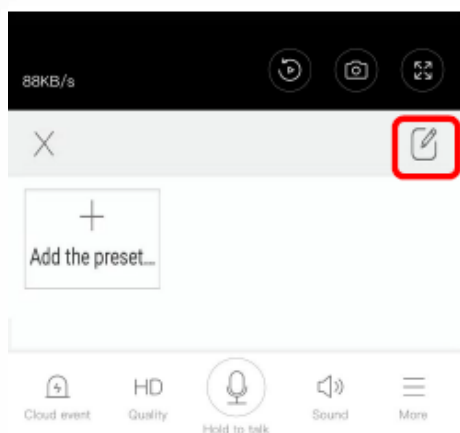
#### 4.2.3 Setările utilizatorului

- Faceți clic pe pictograma preset și intrați în interfață.

- Add the preset: pot fi adăugate diverse setări



- Delete the preset: faceți clic pe pictogramă pentru a șterge setările adăugate.



#### 4.3 Redare video

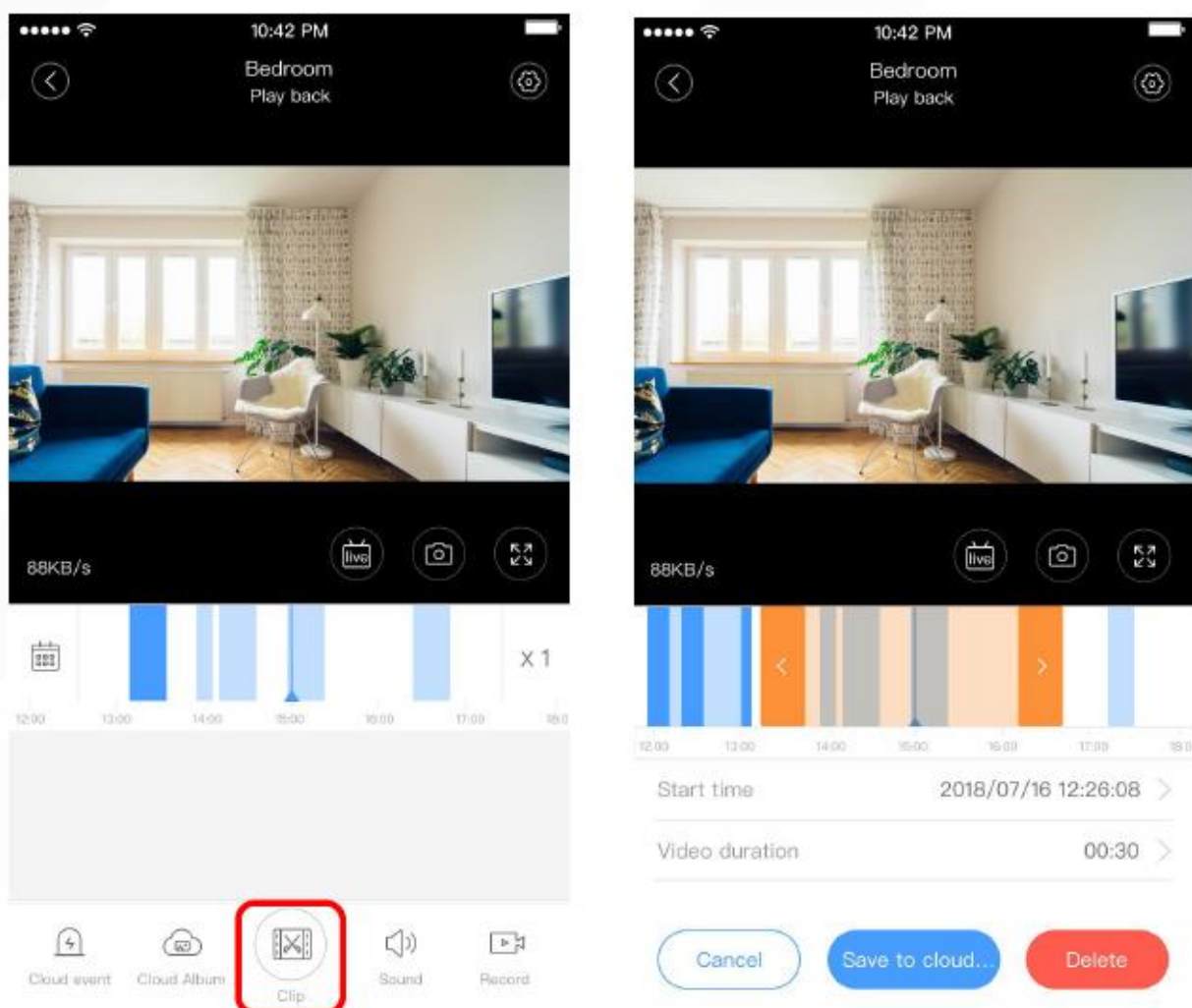
În mod implicit, dispozitivul redă videoclipuri salvate în cloud. Dacă doriți să redați videoclipuri de pe cardul SD, puteți schimba „play videos from” cu „SD card”.

- Videoclipul salvat în cloud are coduri de culoare. Negru și albastru este pentru înregistrarea de alarmă, iar albastru deschis este pentru înregistrarea fără alarmă.
- Faceți clic pe pictograma datei pentru a reda videoclipul cu data selectată.
- Faceți clic pe pictograma x1.0 pentru a regla viteza de redare

#### 4.4 Editare video

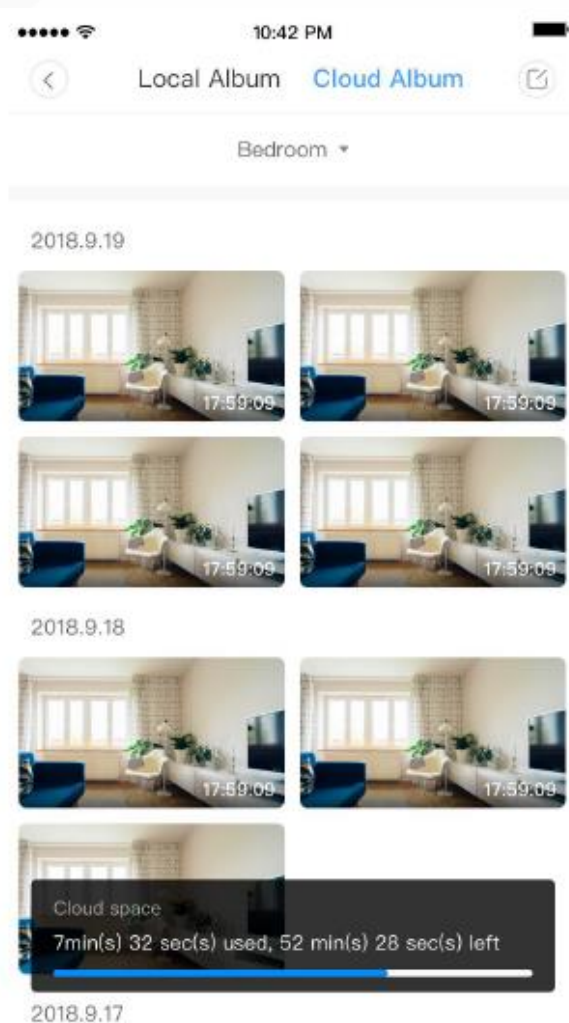
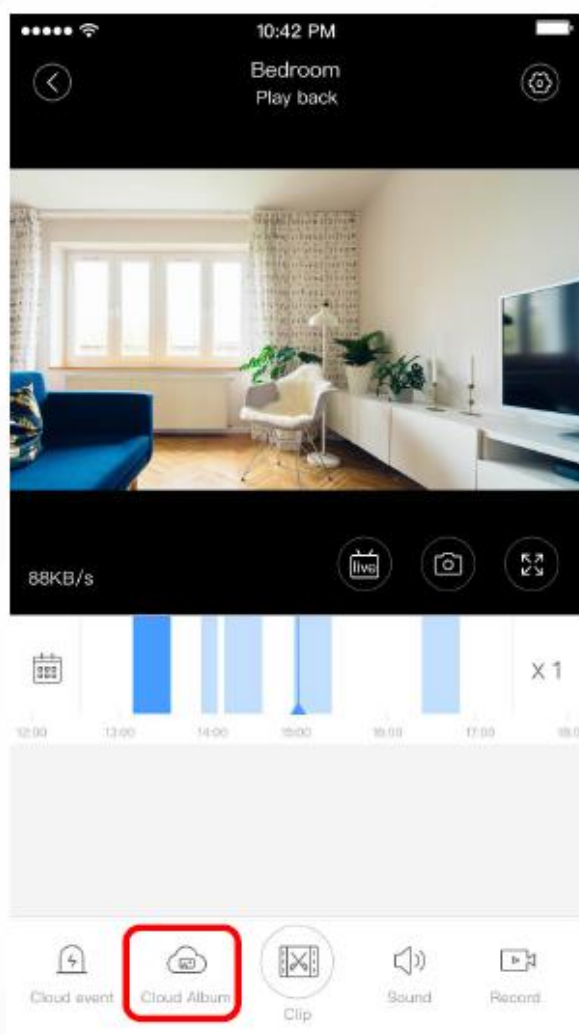
Numai videoclipurile înregistrate în cloud au această opțiune.

Trageți cursorul de redare și faceți clic pe pictograma „clip”. Alegeți o oră de începere și faceți clic pe „save to the cloud album”, introduceți un nume pentru videoclip și faceți clic pe „save”.



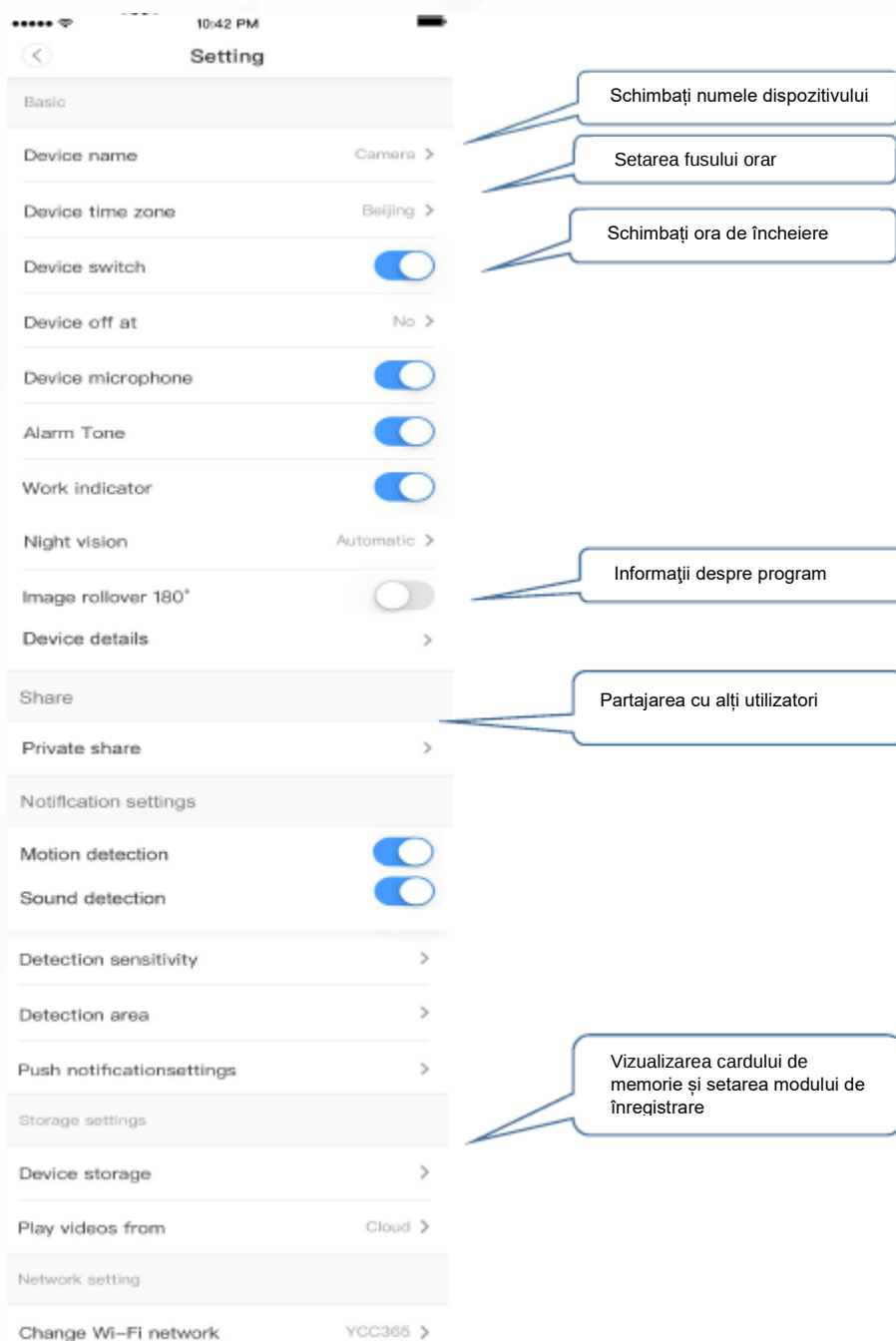
#### 4.5 Descărcarea și partajarea videoclipurilor salvate în cloud

Faceți clic pe pictograma „Cloud album” și apoi selectați un videoclip salvat. Faceți clic pe „Download” pentru a salva videoclipul pe telefon sau faceți clic pe „Share” pentru a partaja videoclipul pe Facebook sau Youtube.



## 5. Setări

Faceți clic pe „” pe ecranul de previzualizare pentru a verifica meniul de setări.



## 5.1 Sunetul de alarmă

Alarma de detectare a unui obiect se pornește din aplicație, după selectarea poziției „Alarm Tone”.

Activarea sunetului alarmei: când este detectat un obiect în mișcare, camera va emite un sunet de alarmă. În mod implicit, acesta durează 30 de secunde, dacă camera detectează în continuare mișcare în aceste 30 de secunde, alarma va fi extinsă.

## 5.2 Funcționarea lămpii de control

Funcționarea lămpilor de alarmă se setează din aplicație după selectarea poziției „Indicator lamp”

Aprinderea indicatorului luminos: Când este detectat un obiect în mișcare, lumina de alarmă se va aprinde automat. Lumina roșie și albastră vor clipi alternativ, durata este de 60 de secunde, dacă camera detectează în continuare mișcare în aceste 60 de secunde, alarma va fi prelungită.

5.3 Controlul vederii nocturne se setează din aplicație, după selectarea poziției „Night vision”.

Când vederea pe timp de noapte este activată, lumina infraroșie se va aprinde și imaginea se va schimba în alb-negru. Când este dezactivată, imaginea va reveni la setările anterioare.

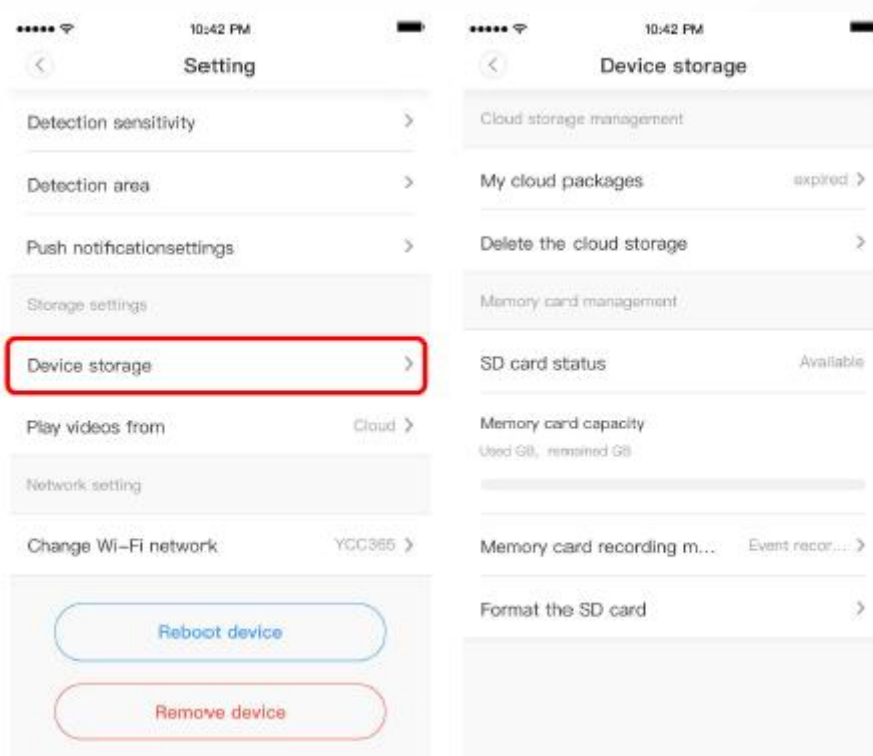
#### 5.4 Setarea înregistrării pe cardul SD

Introduceți cardul SD în slotul pentru card și porniți camera.

Cerințe pentru cardul SD:

- capacitate card de memorie 8-128GB
- card de memorie SD de tip C10
- utilizați numai după formatare
- vă recomandăm să utilizați carduri Kingston / SanDisk / Samsung

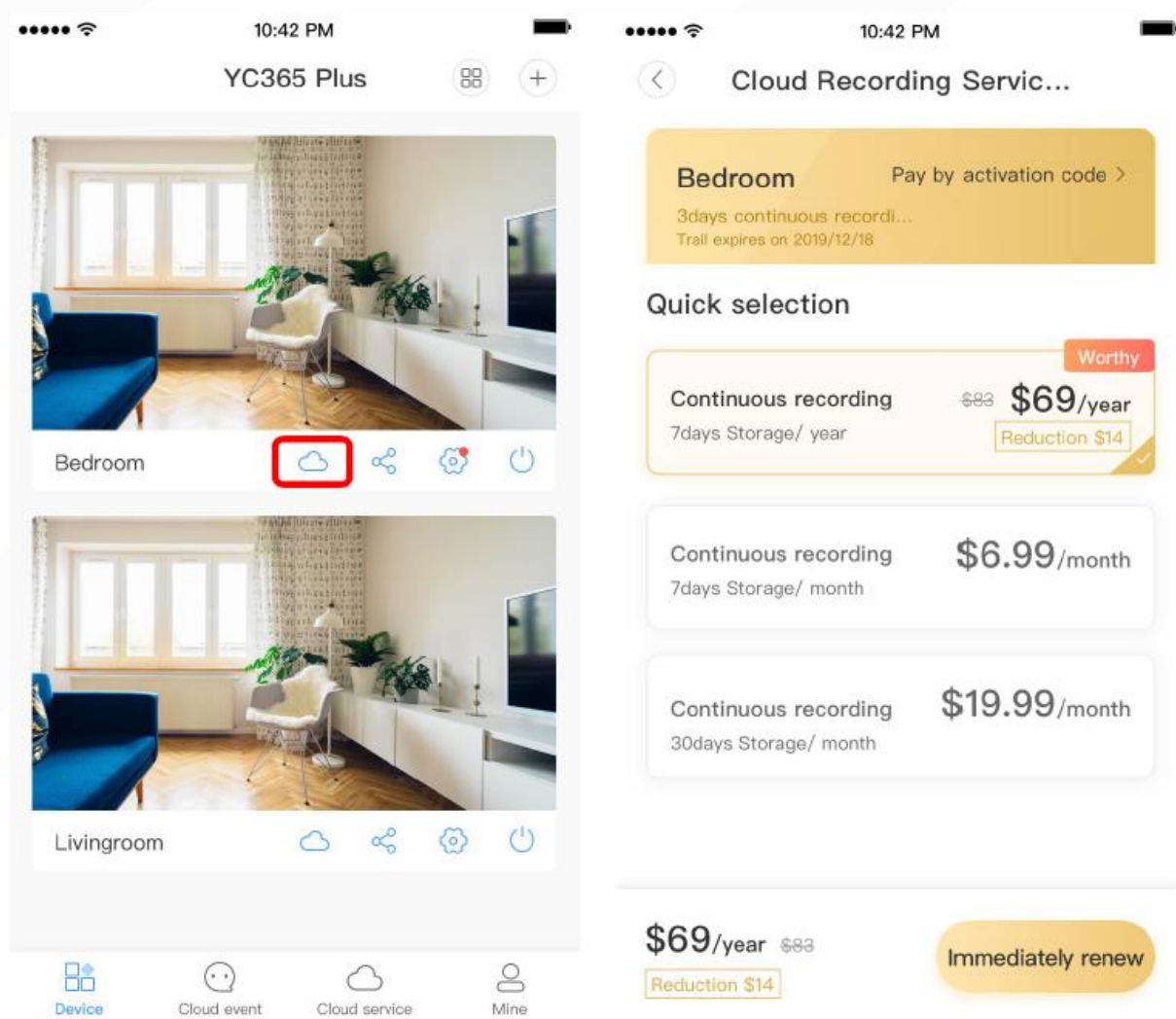
Faceți clic pe butonul „Device storage” pentru a verifica starea memoriei. Faceți clic pe „Memory card recording mode” pentru a alege modul de salvare a videoclipurilor pe cardul SD.



## 5.5 Stocarea înregistrărilor în cloud

Oferim un serviciu de stocare în cloud gratuit pentru 30 de zile, după care acesta trebuie plătit.

- selectați „Cloud service” și verificați pachetele de abonament
- Există trei tipuri de pachete de abonament. Puteți alege dacă doriți să plătiți pentru acest serviciu lunar sau anual.
- acceptăm sistemul de plată PayPal, faceți clic pe „Go to PayPal now” și apoi finalizați plata.



## 6. Utilizarea camerei pe computer

Accesați site-ul [www.ucloudcam.com](http://www.ucloudcam.com), apoi conectați-vă cu informațiile de conectare din aplicație.

## 7. Întrebări frecvente

1. Camera nu poate fi instalată:

- Apăsați butonul reset până când veți auzi o solicitare vocală
- Camera acceptă numai Wi-Fi 2.4GHZ, dacă routerul Wi-Fi este de 5GHZ, acesta trebuie comutat la modul dual 2.4/5GHZ.
- Activați funcția GPS înainte de a adăuga dispozitivul la telefonul mobil cu sistem Android. După finalizarea instalării, vi se va cere să activați serviciul GPS. Dacă alegeți să nu activați serviciul GPS, dezinstalați și reinstalați aplicația.
- Asigurați-vă că camera nu a fost asociată cu un alt cont.

2. Dacă niciuna dintre metodele de mai sus nu funcționează:

- Verificați dacă rețeaua Wi-Fi nu este ascunsă și dacă router-ul Wi-Fi nu este prea departe de cameră. Dacă acest lucru nu funcționează, scanați codul QR.
- Reduceți numărul de utilizatori Wi-Fi și eliminați caracterele speciale din parola Wi-Fi.
- Contactați vânzătorul.

3. De ce există o pauză în timpul înregistrării unui film pe cardul SD?

- Dimensiunea fișierului video este limitată. Când dimensiunea fișierului video este aproape de valoarea maximă, fișierul video va fi creat și următorul videoclip va continua să fie înregistrat. Între ele există un interval, dar foarte scurt.

4. Cronologia înregistrării video este goală după expirarea serviciului cloud.

Videoclipul nu poate fi redat după ce serviciul cloud a expirat; dacă nu există un card SD în cameră, videoclipurile nu pot fi înregistrate.

Dacă cardul SD este întotdeauna prezent, dar fișierele video au dispărut, verificați starea cardului SD.

5. De ce nu primesc notificări pe telefon?

- Asigurați-vă că aplicația are permisiunea de a trimite mesaje prin setările telefonului.

6. Camera se deconectează

- Verificați alimentarea și rețeaua de internet, apoi reporniți camera. Dacă acest lucru nu funcționează, eliminați dispozitivul și adăugați-l din nou în aplicație.

7. Videoclipul se întrerupe sau se derulează încet

- Verificați conexiunea la internet.

8. Câte persoane pot folosi contul în același timp?

- Nu există restricții.

## SPECIFICATIE

|                            |                                |
|----------------------------|--------------------------------|
| Modelul                    | Cameră externă Lehmann GO-1984 |
| Rezoluție                  | 1920x1080p, Full HD            |
| Unghi de rotație           | Orizontal 355°, vertical 90°   |
| Zoom optic                 | 4x                             |
| Unghi de vedere            | 90°                            |
| Senzor                     | 1/2.7 CMOS Color sensor 2Mp    |
| Cadre pe secundă           | 25fps                          |
| Comutator automat          | IR zi și noapte                |
| Etanșeitate                | IP65                           |
| Detectarea mișcării        | Da                             |
| Audio                      | Microfon și difuzor            |
| Rețele                     | Wi-Fi b/g/n                    |
| Sistemele acceptate        | Android, iOS                   |
| Carduri acceptate          | microSD (max 128GB)            |
| Funcționare la temperatura | De la -10° până la +50°C       |

## CARATARE SI INTRETINERE

Camera nu are nevoie de proceduri complicate de întreținere. Uneori, totuși, este nevoie de întreținere externă. Atunci camera trebuie ștearsă ușor cu o lavetă antistatică moale, ușor umedă. Evitați utilizarea detergenților, pudrelor și a altor substanțe chimice (cum ar fi alcoolul sau benzenul).

## UTILIZARE

Echipamentul nu trebuie eliminat în același mod ca și alte deșeuri. Pentru a preveni efectele nocive ale deșeurilor asupra mediului și sănătății umane, este interzisă depozitarea echipamentelor uzate împreună cu alte deșeuri. Fiecare utilizator este obligat să returneze aceste echipamente la punctul de colectare.

## GARANTE

Termenii garanției aplicabile în fiecare țară au fost publicați de distribuitorii noștri naționali respectivi. Vom repara gratuit eventualele defecțiuni ale aparatului dumneavoastră în perioada de garanție, în măsura în care defecțiunile sunt cauzate de vicii de material sau defecte de fabricație. Cererile de garanție trebuie adresate distribuitorului dumneavoastră sau celui mai apropiat centru autorizat de servicii pentru clienți și trebuie să fie însoțite de documente justificative de achiziție.

# DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

## KT-24

### EC DECLARATION OF CONFORMITY

**Producer:**

KT-24 Sp. Z o.o.

Sikorskiego 86c, 63-100 Śrem

Hereby would like to declare in this declaration of conformity on its own responsibility, that following product:

**Product name:** Wi-Fi Camera

**Model no.:** GO-1984

**Brand:** Lehmann

**Model indicated in the certificates:** AP-P09-12-2MP

is compliant with the essential requirements and other applicable provisions of the directives and the following harmonized standards have been applied:

**RED Directive**

-2014/53/EU  
EN 62368-1:2014 + A11:2017  
ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)  
ETSI EN 301 489-17 V3.2.4 (2020-09)  
EN 55032:2015  
EN 55035:2015  
EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013 + A1:2019  
ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)  
EN IEC 62311:2020  
EN 50665:2017

**RoHS Directive**

-2011/65/EU & 2015/863/EU  
IEC 62321-4:2013+AMD1:2017  
IEC 62321-5:2013  
IEC 62321-6:2015  
IEC 62321-7-1:2015  
IEC 62321-7-2:2017  
IEC 62321-8:2017

Compliance with the essential requirements has been confirmed by:

| Directive                                     | The organization authorized to confirm compliance with the directive                |
|-----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| RED 2014/53/EU<br>RoHS 2011/65/EU;2015/863/EU | Shenzhen HUAK Testing Technology Co.Ltd.<br>Shenzhen Alpha Product Testing Co. Ltd. |

A person authorized to issue a CE declaration: Zbigniew Gumieniak

Position in company: Boss

Signature:

CE

KT-24 Sp. Z o.o.

17.08.2021

www.kt-24.eu



Psarskie, ul. Sikorskiego 86C  
63-100 Śrem



KT-24 Sp. z o.o.  
NIP: 7851806712